

REVUE À

VOLUME 13 • OCTOBRE 2012

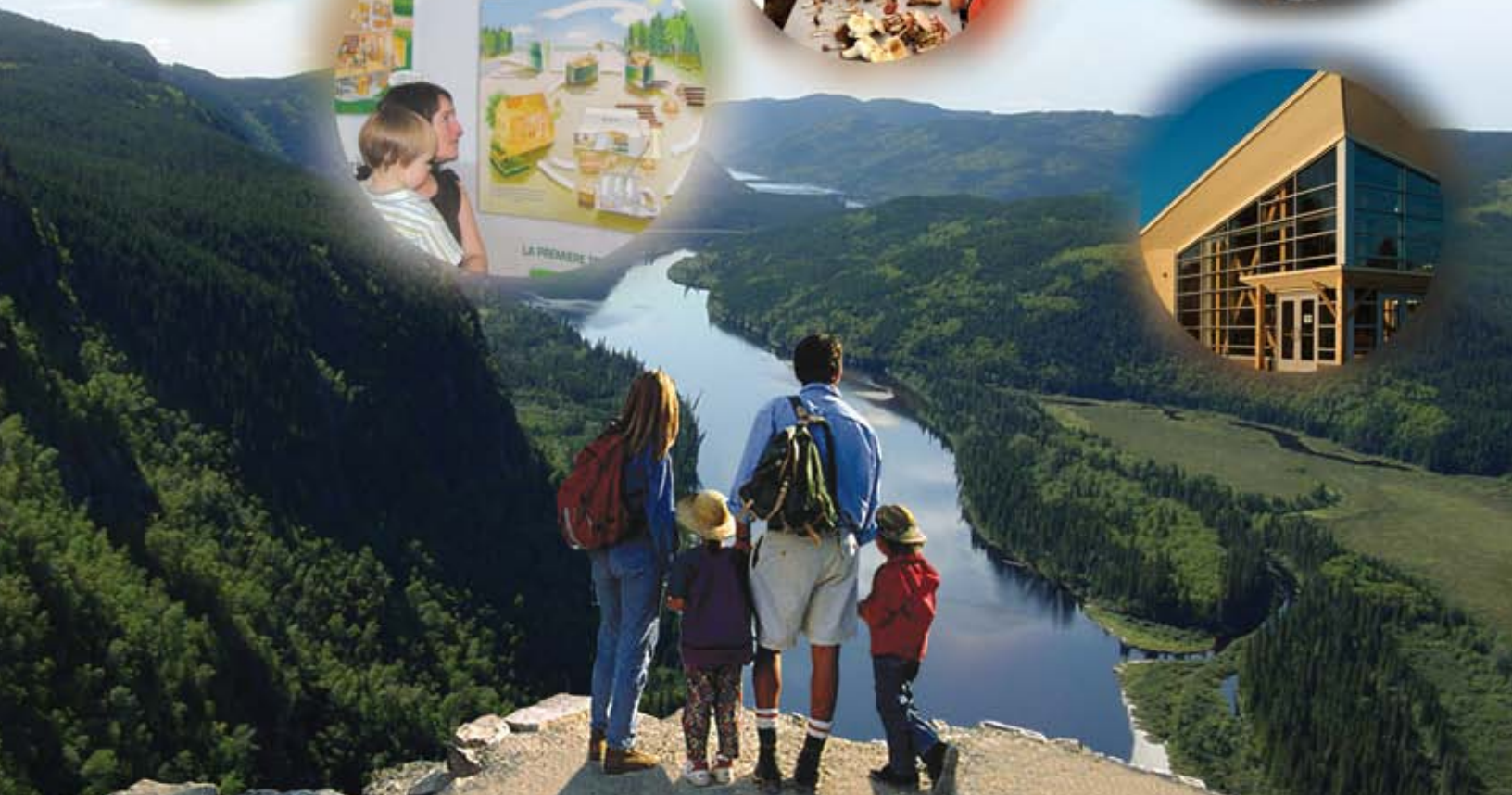
L'ARBRE

ASSOCIATION FORESTIÈRE SAGUENAY—LAC-ST-JEAN

FORÊT ET HUMAINS

UNE COMMUNAUTÉ DE DESTINS

Pièges et opportunités d'une économie verte



FORÊT ET BOIS,
au coeur de notre quotidien



LA PREMIÈRE TRANSFORMATION





MOT DU PRÉSIDENT

Vivre de la forêt encore demain... Forêt, bois une culture à développer

Avant l'arrivée des blancs, les peuples autochtones devaient leur survie à leurs connaissances des **pièges et opportunités** de la vie en milieu forestier : intempéries, catastrophes naturelles, nourriture, abri, plantes médicinales. Ils ont apprivoisé ce milieu et emmagasiné, au fil des générations, des connaissances qui leur furent fort utiles et qu'ils partagèrent avec les premiers Européens arrivés sur le continent. Ils ont vécu en symbiose, ils ne faisaient qu'un avec la nature. Lors du congrès de l'Association en 2011, M. Clifford Moar, chef du Conseil des Montagnais du Lac-Saint-Jean, parlait ainsi des liens de sa communauté avec la forêt : « Nous sommes des êtres humains du lac qui est peu profond [...] on appartient à la terre [...] chez nous la forêt c'est notre maison, c'est notre pharmacie, c'est notre église. Le Saguenay-Lac-Saint-Jean est le berceau du rêve d'une collaboration harmonieuse [...] ».

L'histoire de la grande région du Saguenay-Lac-Saint-Jean / Chibougamau-Chapais est aussi intimement liée à la forêt. Encore aujourd'hui, elle doit une grande partie de son développement à cette ressource qui l'entoure.

2013 marquera le 175^e anniversaire de l'arrivée des 21 aux abords de la rivière Saguenay. Ces derniers venaient exploiter les grands pins blancs le long du fjord. Depuis ce temps, notre devenir a toujours été lié à cet OR VERT. La forêt fut dans notre histoire, pourvoyeuse de mâts de navire pour les britanniques, source de matière première pour nos habitations, ennemie de l'agriculture, pierre de nos premières papeteries dans le début des années 1900, source de peurs (le grand feu de 1870), source d'inspiration, source de nourriture et surtout responsable de notre enrichissement collectif.

Au fil des décennies, nous avons su nous adapter, nous développer et toujours su rebondir face aux changements économiques ainsi qu'aux demandes du marché. Preuve en est, nous sommes à l'aube de sortir d'une crise forestière sans précédent, non sans mal. Notre recette magique : des hommes et des femmes solidaires qui ont toujours foi dans la forêt qui nous entoure pour construire notre demain. Oui, notre forêt peut encore nous aider et de grandes opportunités s'offrent à nous.

La demande mondiale est forte pour des produits dits « verts ». On parle maintenant d'économie verte, qu'en est-il ? Selon le Programme des Nations-Unies pour l'Environnement (PNUÉ), « une économie verte peut être définie comme une économie possédant les caractéristiques suivantes: de faibles émissions en CO₂, une gestion durable des ressources et qui est socialement inclusive ».

Dans Wikipédia, on parle de l'ensemble de l'activité économique générée par « toutes les entreprises qui produisent des biens et services contribuant à éviter, réduire ou supprimer des nuisances pour l'environnement ». En France, on parle « d'écoactivités ».

Nous sommes privilégiés, nous avons une **entreprise** qui produit annuellement en région plus de 5 millions de mètres cubes de bois composés à 50 % de carbone (en excluant l'eau) provenant de l'absorption de 5 millions de tonnes de CO₂ atmosphérique. Quelle entreprise peut se vanter d'avoir autant de crédits de carbone ? Et ce n'est pas tout. Dans cette forêt et ce bois, outre notre indispensable 2 X 4, plus de 10 000 produits et sous-produits sont fabriqués : vanille, nannocellulose, rayonne, térébenthine, colle, liant pour nourriture animale, film, détergent, médicament, cosmétiques, litière, solvant, biomasse, etc. Des produits verts, nous en avons plein notre cour.

Nous sommes privilégiés, nous avons tout ce qu'il faut pour réussir : une structure entrepreneuriale et industrielle ainsi que des institutions dédiées à la forêt qui font l'envie de plusieurs régions. On peut s'enorgueillir d'avoir une école de formation professionnelle, 2 CÉGEPS (aménagement forestier et transformation), le Consortium de recherche sur la forêt boréale, la Chaire Éco-conseil, des propriétaires forestiers, des entrepreneurs en récolte et en aménagement, des coopératives, des scieries, des papeteries, des entreprises de deuxième et troisième transformation et surtout des gens de chez nous qui ont l'expertise, le savoir, les connaissances et la passion.

Mettons toute cette énergie, comme l'ont fait nos ancêtres, à reconquérir notre fierté d'être des gens de la forêt et du bois et nous réussirons tous ensemble à bâtir notre demain forestier.

Oui, nous avons une **communauté de destins avec les arbres** qui nous entourent.

TABLE DES MATIÈRES

Mot du président	1
Conseil d'administration 2012-2013	2
Travailler ensemble pour bâtir une industrie du milieu forestier	3
Le CFP de la Baie-James, un incontournable dans la région Nord-Québec	4
On veut aménager, pas déménager!	6
Le GPS Ashtech MobileMapper 10 de Spectra Precision	8
Forêt de Nordie : un projet de développement adapté à votre réalité	10
Le nouveau régime forestier	14
Le bois dans tous ses états	15
La forêt, source de développement humain	16
Une expertise de recherche forestière en région, ça aide!	18
Fiers d'être forestiers	20
Activités de l'AFSL	23

CONSEIL D'ADMINISTRATION 2012/2013



Gérard Poulin
Président
Saguenay
Consultant forestier



Caroline Lavoie
Vice-présidente
Lac-St-Jean
Louisiana-Pacific Ltée



Sylvain Cloutier
Vice-président
Saguenay
Université du Québec
à Chicoutimi



Jean-Pierre Boudreault
Directeur
Les Chantiers Chibougamau Ltée



Romain Thérberge
Directeur
Cégep de St-Félicien



Denis Chabot
Administrateur
Produits
forestiers Résolu



Julie Tremblay
Administratrice
Conseil des Montagnais
du Lac Saint-Jean



Mathieu Vaillancourt
Administrateur
Coopérative forestière
Quatre Temps



Renaud Landry
Administrateur
Aménagement forestier
Lasim



Daniel Tremblay
Administrateur
Ministère des Ressources
naturelles et de la Faune



Josée Poitras
Administratrice
SOPFEU



Dany Pearson
Administrateur
Commission scolaire
du Pays-des-Bleuets



Joseph Fortin
Administrateur
Produits
forestiers Résolu



Pierre Gagnon
Administrateur
Produits
forestiers Résolu



Normand Guay
Administrateur
Syndicat des producteurs de bois
du Saguenay-Lac-St-Jean



Mario Bérubé
Administrateur
Hydro-Québec



Benoît Boily
Administrateur
Société syvicole
de Chambord

LE PERSONNEL

Diane Bouchard
Directrice générale

Stéphanie Pelchat
Responsable des
communications (congé de maternité)

Nicole Rioux
Responsable des
communications (remplacement)

Denise Chouinard
Adjointe administrative

Danielle Bourbonnais
Naturaliste au secondaire

Solaine Bouchard
Naturaliste au primaire

Alexandra Dufour
Naturaliste au secondaire

Audrey Pelchat
Naturaliste au primaire

Par ses actions, l'Association forestière Saguenay-Lac-St-Jean vise à éduquer la population à l'importance économique, sociale et environnementale de la forêt et du bois.



Revue à l'Arbre est un outil régional d'actualité forestière visant à informer et à favoriser la communication entre les intervenants du domaine forestier.

Chaque auteur est entièrement responsable de ses écrits. Le contenu de cette revue peut être reproduit en mentionnant les sources.



ASSOCIATION FORESTIÈRE
SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

2155, de la Peltre, Jonquière (Québec) G8A 2A1

Tél. : (418) 695-1787 / Téléc. : (418) 547-2565

info@afsaglac.com

www.afsaglac.com

Impression et graphisme :
Imprimerie commerciale / 418 543-4423



**Créer de la richesse à partir
d'une ressource renouvelable,
le plus beau défi de
l'ingénieur forestier.**

L'Ordre des ingénieurs forestiers du
Québec est heureux d'appuyer la
mission de l'Association forestière
Saguenay-Lac-St-Jean



Ordre
des ingénieurs
forestiers
du Québec

www.oifq.com



Travailler *ensemble* pour bâtir une industrie du milieu forestier

Un projet de l'Agence de développement des communautés forestières ilnu et jeannoise

Qui sommes-nous?

Forêt modèle du Lac-Saint-Jean (FMLSJ) regroupe, au sein de la même entité, les expertises multidisciplinaires des diverses organisations qui travaillent à une gestion communautaire de la forêt au Lac-Saint-Jean. Nous visons un partenariat intercommunautaire dynamique permettant aux communautés forestières de mieux vivre de la forêt et de contribuer au développement durable régional. FMLSJ participe de façon notable au processus de changement de mentalité relativement à la nécessité de travailler ensemble de manière concrète pour faire face aux énormes défis du monde forestier.

FMLSJ a participé, entre autres, au développement et à la mise en place de filières sur la biomasse, tant au plan énergétique que des produits dérivés, la foresterie communautaire et les produits forestiers non ligneux, notamment les plantes médicinales traditionnelles autochtones, les champignons forestiers comestibles ainsi que la sève et le sirop de bouleau.

Vous voulez travailler avec nous?

Nous misons sur une dynamique de coopération, d'échanges et de renforcement des capacités et nous encourageons l'engagement de nos organisations participantes en ce sens. Comme nous souhaitons jumeler les forces et développer des projets porteurs, nous sommes toujours à la recherche de nouveaux partenaires qui,

comme nous, ont à cœur de trouver des opportunités communes qui permettront de développer et mettre en valeur les ressources du milieu forestier, pour que l'on puisse continuer à vivre de la forêt, autrement.

Pour connaître en détail tous nos projets, en savoir davantage sur l'actualité et l'innovation dans le domaine forestier et visionner des photos ou des vidéos sur divers sujets, visitez notre site web, inscrivez-vous à notre infolettre et suivez-nous sur Facebook.



1423, rue Oujatchouan, Mashteuiatsh
(Québec) G0W 2H0
418 275.0222 / 418 275.0444
info@fmlsj.ca





Le CFP de la Baie-James, un *incontournable* dans la région Nord-du-Québec !

Le Centre de formation professionnelle de la Baie-James agit sur le territoire de la Baie-James depuis 1998. Situé à Chibougamau, le Centre dispose également de deux points de service, l'un à Lebel-sur-Quévillon et l'autre à Matagami. Depuis ses débuts, le Centre de formation professionnelle a dispensé un ensemble varié de programmes d'études dans plusieurs secteurs, notamment les mines, la forêt, la construction, la mécanique, la soudure, la santé et l'administration (secrétariat, comptabilité). Le choix des programmes offerts au Centre de formation professionnelle se détermine en collaboration avec la Commission de la construction du Québec (CCQ), l'agence de santé régionale, Emploi-Québec et avec les différentes entreprises, de façon à assurer l'adéquation entre son offre de programmes et les besoins de main-d'œuvre dans la région. Ainsi, les programmes offerts au Centre sont préalablement appuyés par l'un de ces organismes avant d'être autorisés par le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport, ce qui assure à nos élèves de bonnes perspectives d'emploi à la suite de leur formation!

Le secteur forestier, en développement constant

Le Centre de formation professionnelle effectue une vigie constante de tous les besoins de main-d'œuvre émergents dans la région. Le Centre a développé une expertise dans chacun des segments de la base économique de la région Nord-du-Québec et le secteur forestier n'y fait pas exception. Depuis 2009, le Centre offre le programme d'études *Conduite de machinerie lourde en voirie forestière*. Cette formation de 630 heures permet aux élèves d'acquérir les connaissances, les habiletés et les attitudes nécessaires pour planifier et exécuter les différentes étapes de la construction de chemins forestiers, ainsi que tous les travaux relatifs à l'entretien de la machinerie lourde forestière et à la conduite

sécuritaire dans le respect des règles de protection de l'environnement. Ce programme est habituellement offert en Alternance travail-études, c'est-à-dire que la formation est entrecoupée de deux périodes de stage en milieu de travail, non rémunéré, totalisant 190 des 630 heures de formation.

De plus, le Centre a offert une multitude de formations sur mesure en lien avec les besoins des entreprises forestières de la région.

Le Centre de formation professionnelle de la Baie-James est reconnu pour sa polyvalence, sa capacité d'adaptation et son dynamisme. Ses actions sont toujours tournées vers la satisfaction des besoins de main-d'œuvre des organisations de la région. Son partenariat et son arrimage avec le milieu font de lui un incontournable dans le développement de la main-d'œuvre régionale au nord du 49^e parallèle.

Pour plus de renseignements sur les services offerts par le Centre de formation professionnelle de la Baie-James, nous vous invitons à communiquer avec nous au **418 748-7621 option 2 poste 3334** ou visitez notre site Web au **www.cfpbj.ca**.



Dany Morin

Député de Chicoutimi-Le Fjord



Bureau de Chicoutimi

100 rue Racine E, Bureau 240
Chicoutimi (Québec) G7H 1R1
Tél.: 418 698-5648
Téléc.: 418 698-5611

Bureau de La Baie

301 rue Victoria
La Baie (Québec) G7B 3M5
Tél.: 418 544-7765
Téléc.: 418 544-6180

www.danymorin.ca

NPDDanyMorin | drDanyMorin | dany.morin@parl.gc.ca

N'hésitez surtout pas à communiquer avec moi !

STIHL®

N°1 : LA MARQUE LA PLUS VENDUE AU CANADA



**L'excellence dans la qualité et le service,
combinée à un soutien assidu à la clientèle.**

Les professionnels et les propriétaires résidentiels canadiens font confiance à leur détaillant indépendant STIHL pour des démonstrations de produits, des discussions franches et des conseils d'experts.

* STIHL N°1 : la marque la plus vendue au Canada - résultats d'une recherche indépendante sur les parts de marché des importations des dispositifs à moteur à essence pour l'année 2011.

STIHL®
www.stihl.ca

MALLETTE

LL Nos gens sont la différence...
au Saguenay-Lac-Saint-Jean **TT**

Certification
Fiscalité
Services-conseils
Actuariat
Syndics et gestionnaires

www.mallette.ca

Alma 418 668-2324 Chicoutimi 418 693-8888 Dolbeau-Mistassini 418 276-1152
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix 418 349-2814 Normandin 418 274-3152
Roberval 418 275-5313 Saint-Félicien 418 679-0683 La Tuque 819 523-7629





Par : Maude Flamand-Hébert
Société d'histoire de Québec

On veut *aménager*, pas déménager!

Origine et émergence des organismes de gestion en commun

Il y a maintenant un peu plus de quarante ans, en réaction à la fermeture des paroisses dites marginales et non viables économiquement sur le territoire du Bas-Saint-Laurent et de la Gaspésie, des milliers de citoyens s'unissent pour conserver leur droit de demeurer là où ils sont nés. Ils donneront le nom d'Opérations dignité à leur mouvement de contestation. Leur revendication : vivre de la principale ressource disponible dans leur milieu, la forêt. C'est de ce mouvement, qui fut la plus importante mobilisation en milieu rural qu'a connu l'histoire du Canada, que sont nés les organismes de gestion en commun (OGC).

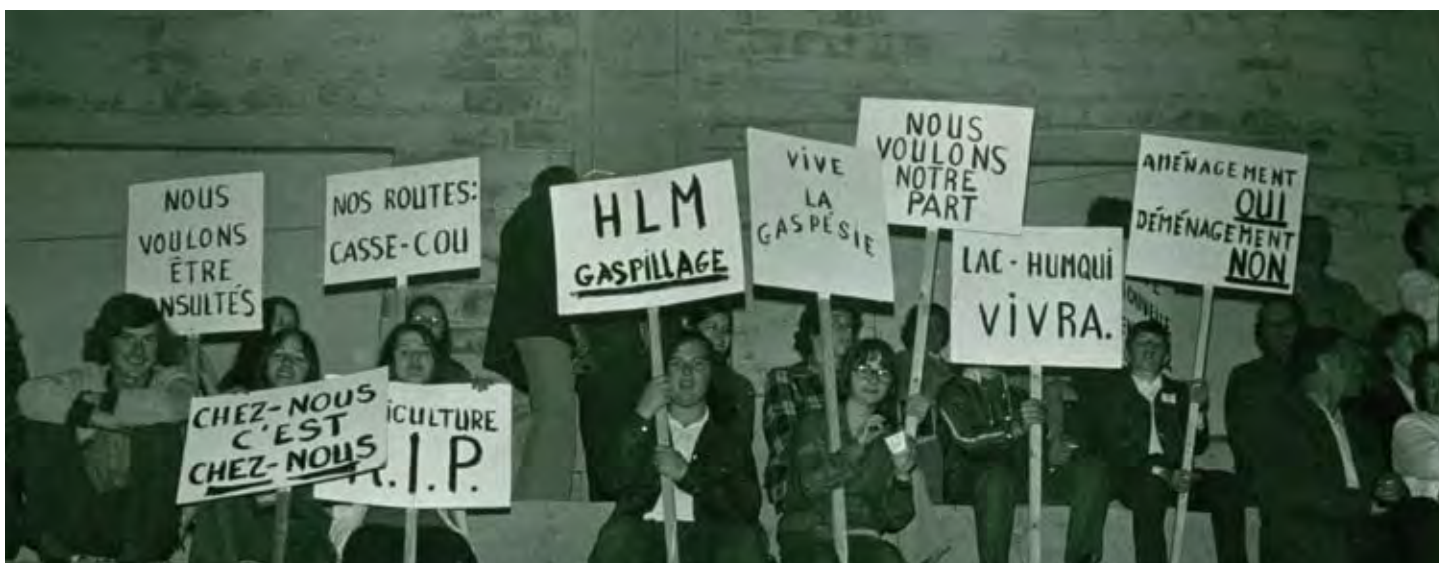
Pour bien comprendre les enjeux de cette mobilisation, il faut retourner jusqu'au modèle de colonisation préconisé par l'État québécois à la fin du 19^e siècle et au début du 20^e siècle. Les mouvements de colonisation sont le plus souvent menés en réaction aux crises économiques et aux exodes de la population canadienne-française vers les villes manufacturières des États-Unis. Ils se font généralement de façon désorganisée et dans un climat de conflit avec l'industrie forestière. Comme les terres fertiles de la vallée du Saint-Laurent étaient occupées depuis déjà le milieu du 19^e siècle, on colonise les « terres de roches » de l'Abitibi et des hauts pays du Bas-Saint-Laurent et de la Gaspésie.

Dans les années 1960, la Révolution tranquille bat son plein. La colonisation appartient au passé, laissant derrière elle des paroisses mi-agricoles mi-forestières qui peinent à trouver leur place dans la mouvance de l'industrialisation et de la spécialisation des métiers. C'est en 1963 que le Bureau d'Aménagement de l'Est-du-Québec (BAEQ) voit le jour. Chargé de mener une vaste initiative de recherche et de planification sur le territoire-pilote du Bas-Saint-Laurent / Gaspésie-Îles-de-la-Madeleine, et d'élaborer un plan directeur d'aménagement visant à redynamiser et consolider l'économie du territoire-pilote. Une centaine de spécialistes sont mobilisés, et on déploie sur le terrain des milliers d'animateurs chargés de consulter les populations. Des comités se mettent en place dans les paroisses pour se questionner sur les problèmes socioéconomiques rencontrés et pour proposer des solutions.

L'expérience se conclut en 1966, après trois années de travail intensif. Les résultats sont compilés dans l'Esquisse du plan : 10 volumes, 2 000 pages d'explications (sans compter les annexes techniques et cartes) et plus de 231 recommandations. On y aborde des questions aussi diversifiées que l'éducation, les transports, le tourisme, l'agriculture, la forêt. Mais la mesure qui a le plus retenu l'attention est sans contredit la fermeture des paroisses marginales. Le déplacement volontaire des populations ciblées vers les centres régionaux n'ayant pas donné les résultats escomptés, le Comité interministériel des paroisses marginales cible dix municipalités qui seront fermées à titre expérimental en 1970. Mais au total, 49 paroisses sont visées à plus long terme. Le rapport de la firme METRA propose quant à lui de déménager 80 paroisses, soit près de 65 000 personnes.

Refusant d'accepter le sort qu'on leur réserve, les 400 habitants de la municipalité de Sainte-Paule avaient déjà, dès 1967, mis sur pied un comité d'aménagement paroissial. On tente alors de mettre de l'avant un projet de fermes forestières. L'initiative s'enlise dans un dédale administratif et bureaucratique, mais le projet de fonder la survie et le développement de Sainte-Paule autour de l'aménagement forestier continue à faire son chemin. Trois ans plus tard, le 22 septembre 1970, Sainte-Paule devient le lieu d'une manifestation réunissant plus de 3 000 personnes venues défendre leur droit à habiter leurs municipalités et à vivre





de la forêt qui les entoure. L'Opération dignité 1 voyait le jour. Lors de cette assemblée, l'ingénieur forestier Louis-Jean Lussier présentait son *Projet de mémoire sur la mise en valeur des ressources forestières du Bas-Saint-Laurent et de la Gaspésie*. Lussier propose de mettre en œuvre un programme d'intensification de la production ligneuse par un programme sylvicole dans ce qu'il nomme « la zone des forêts habitées ». Dès 1971, le Fonds de recherche forestière de l'Université Laval (FRUL) est mandaté par le ministère des Terres et Forêts (MTF) pour élaborer un plan de mise en valeur des ressources forestières du territoire et de formuler des programmes d'aménagement destinés aux propriétaires. Au printemps 1974, à l'échéance prévue, les premières sociétés d'aménagement des ressources, soit celles de la Métis, de la Neigette, de la Vallée, des Basques et des Monts, étaient mises sur pied pour continuer le travail.

À la même période, à la fin de l'année 1971, le MTF publiait son livre vert sur la forêt, dans lequel il exposait la première grande réforme du régime forestier. La forêt privée occupait, pour la première fois, une place de choix dans la politique forestière. S'inspirant du modèle français, l'ingénieur forestier Fernand Côté préconise le regroupement des propriétés forestières en unités de gestion suffisamment importantes pour stimuler les investissements nécessaires à l'exploitation et à la mise en marché. Il s'inspirait aussi des pratiques en matière de crédit agricole pour organiser l'aide financière aux propriétaires. En parallèle aux Opérations dignité, mais dans le même esprit, le Groupement Agro-forestier de la Ristigouche voit le jour en 1971, suivi de près par le Groupement forestier de Dorchester en 1972.

C'est donc à partir de ces expériences convergentes que sont nés les OGC. Des hommes qui jusque-là étaient cultivateurs, bûcherons, jobbeurs, camionneurs ou commerçants, sont devenus des administrateurs et gestionnaires d'entreprises collectives vouées à la gestion intégrée des ressources.

Après Opération dignité 1 à Sainte-Paule, il y eût Opération dignité II à Esprit-Saint, réunissant à son tour des milliers de personnes. De ces deux manifestations découle tout un mouvement de mobilisation autour de l'exploitation et de la transformation des produits de la forêt, menant à des événements qui reflétaient bien l'exaspération de la population. On peut rappeler les cinq jours de manifestations houleuses pour la cartonnerie de Cabano, la lutte pour la rétrocession des lots intramunicipaux à Sainte-Marguerite, le procès-chômage pour que le travail des propriétaires sur leurs propres lots soit reconnu par l'assurance-emploi, ou la lutte pour l'implantation de la papeterie à Amqui, alors qu'on a bloqué les routes, la voie ferrée, occupé la station de radio et le poste de police.

En 1977, Charles Banville, le curé de Sainte-Paule, qui était à la tête de l'Opération dignité I, dressait le bilan de cette expérience. Si les résultats le laissaient perplexe quant à la relance de l'économie des paroisses, l'apport des Opérations dignité lui apparaissait surtout dynamique et décisif par leur contribution à l'élaboration de la nouvelle politique d'aménagement forestier qui se dessinait à l'époque.

Pour en savoir plus :

- Office national du film, *Dans nos forêts*, de Maurice Bulbulian, 1971, http://www.onf.ca/film/dans_nos_forets
- « Les Opérations dignité », *Tout le monde en parlait*, <http://www.tou.tv/tout-le-monde-en-parlait/S07E17>
- Gilles Roy, 2012, *Au nom de la dignité. Parcours d'un théologien agronome et animateur rural*, Éditions du GRIDEQ.
- Léonard Otis, 2001, *Une forêt pour vivre*, Éditions de la Pleine Lune (1^{re} édition de 1989 aux éditions du GRIDEQ).
- Jean-Guy Gagnon, 1982, *Défaire la défaite*, Les Éditions du S.A.I.R.E.Q.
- Charles Banville, 1977, *Les Opérations dignité, Le Fonds de recherches forestières de l'Université Laval*.



Le *GPS* Ashtech MobileMapper 10 de Spectra Precision

Le MobileMapper 10 se démarque par son poids réduit, son prix très compétitif et sa précision métrique en temps réel et de 50 cm en post-traitement. Le MobileMapper 10 propose le meilleur rapport qualité/prix sur le marché.

Les SIG et services de géolocalisation sont en constante progression dans un grand nombre d'applications et d'organisations. Le besoin croissant d'outils de géoréférencement stimule naturellement la demande de solutions efficaces, précises et rentables pour la collecte de données. Depuis la sortie du premier MobileMapper en 2003, la marque Ashtech est à la tête de cette démocratisation du GPS permettant de généraliser l'accès à la cartographie professionnelle. La précision offerte par le MobileMapper 10, sa facilité d'utilisation et son prix compétitif confirme cette position.

Accroître la productivité cartographique

Intuitif, le MobileMapper 10 permet à n'importe quel opérateur d'apprendre très rapidement à utiliser une solution de cartographie mobile. Avec le MobileMapper 10, les organisations peuvent améliorer leur productivité sur le terrain et la qualité de leurs données SIG et réduire ainsi leurs coûts opérationnels. Sa précision métrique contribue à améliorer le géopositionnement des entités et de leurs attributs. En outre, la connectivité du MobileMapper 10 facilite l'échange de données entre le terrain et le bureau. Pour les ouvrages plus exigeants, Spectra Precision offre le MobileMapper 100 avec Glonass. D'une précision temps réel de 50 cm et de 30 cm en post-traitement ou mieux, le MobileMapper 100 est maintenant le produit de choix officiel utilisé par le Ministère des Ressources naturelles et de la Faune (MRNF) et ses fournisseurs en inventaire forestier décennal.

Une solution prête à l'emploi

MobileMapper 10 est une solution complète, facile à utiliser, prête à l'emploi pour la collecte de données. La suite logicielle MobileMapper d'Ashtech inclut toutes

les fonctionnalités SIG répondant aux besoins des professionnels sur le terrain et au bureau, sans s'encombrer de fonctions complexes et peu utilisées.

Le logiciel MobileMapper Field constitue la solution idéale pour la collecte et la gestion de données SIG, la création et la mise à jour de cartes. Particulièrement intuitif, il n'exige qu'une formation minimum. Il assure également une interface directe avec les capteurs externes de type détecteur de câble et distancemètre laser pour une solution terrain complète.

Conçu pour les opérateurs terrain

Le MobileMapper 10 inclut le Bluetooth®, le Wi-Fi et le GSM/GPRS, offrant ainsi plusieurs options de communication et d'échanges de données entre vos bureaux et les opérateurs de terrain pour une efficacité optimale. Il se prête particulièrement bien à la collecte intensive de données.

Le MobileMapper 10 est plus léger que les autres carnets de terrain concurrents (380 g avec batterie), il offre un écran large dans un design compact, une caméra 3MP et une autonomie de la batterie exceptionnelle (>20 hrs @ 20° C, GPS activé). Le MobileMapper 10 fonctionne sous Windows® Mobile 6.5, ce qui garantit sa compatibilité avec un large choix d'applications SIG ou de logiciels de cartographie tiers.

Pour en savoir plus sur le MobileMapper10, visitez le site www.ashtech.com ou contactez **Le Groupe Système Forêt inc.** aux coordonnées suivantes :

Groupe Système Forêt inc.

259, route du Pont, suite 201

Saint-Nicolas (Québec) G7A 2V1

Tél. : 418 531-1653 / Fax : 418 531-1654

www.gsf.ca

info@gsf.ca





HÔTEL DU JARDIN
Ressourcez-vous

www.hoteldujardin.com

**Hôte de l'édition 2012
du Congrès annuel
de l'Association forestière
Saguenay-Lac-St-Jean**

Bienvenue aux congressistes!

L'Hôtel du jardin vous offre :

- * 85 chambres et suites
- * Salle à manger et bistro-bar
- * 8 salles de réunion, salle de spectacle
- * Piscine intérieure à l'eau salée, spa
- * Centre de massothérapie
- * Discothèque
- * Internet haute vitesse sans fil gratuit




1400, boulevard du Jardin
Saint-Félicien (Québec) G8K 2N8

418 679-8422
1 800 463-4927
Téléc. : 418 679-4459

contact@hoteldujardin.com

Le financement de la forêt privée



**Un prêt
pour
ma forêt**

La Financière agricole met à votre disposition une équipe spécialisée pour vous aider à réaliser vos projets. Elle vous offre également des produits financiers adaptés à vos besoins, et ce, dans une perspective de développement durable de la forêt privée.

Nous offrons aux entreprises forestières un financement pouvant atteindre 750 000 \$.

**La Financière
agricole
Québec**

1 800 749-3646
www.fadq.qc.ca



**NOTRE IMPLICATION
N'A PAS DE LIMITE**

La force de notre partenariat réside dans tous ceux et celles qui s'impliquent avec nous, ici même au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Produits forestiers Résolu, fière partenaire du congrès annuel de l'Association forestière Saguenay-Lac-Saint-Jean.



résolu
Produits forestiers

pfresolu.com

Foresterie Nordic : des ponts de bois *adaptés* à votre réalité

Les Chantiers Chibougamau introduisent un nouvel interlocuteur pour la construction de ponts forestiers en mettant sur pied *Foresterie Nordic*. Agissant à titre de porte d'entrée pour la conception, la fabrication et l'installation de ponts de bois, cette entité propose les services d'une équipe aguerrie pour répondre de manière efficace et économique aux besoins en matière de ponts forestiers.

S'inscrivant dans une volonté d'offrir un service toujours plus rapide, fluide et compétitif à ses clients, *Foresterie Nordic* a développé une expertise qui s'étend des ponts standards aux superstructures.

« Nous reconnaissons les spécificités des projets forestiers et tentons de leur répondre le plus efficacement possible. Par exemple, dans le cas du pont de la rivière Maicasagi, deuxième plus gros pont en bois au monde avec une portée libre de 68 mètres qui est en plus destiné au transport de camions de 180 tonnes, nous avons compté un délai de six semaines, de l'entrée des plans d'ingénierie à l'usine jusqu'à la sortie des poutres pour le chantier. Cette capacité de concevoir une structure aussi complexe et de la livrer dans un délai

aussi restreint démontre à quel point notre équipe détient une expertise solide qui nous permet d'accompagner nos clients, peu importe leurs besoins », indique Pascal Morissette, directeur des opérations forestières des Chantiers Chibougamau et directeur de *Foresterie Nordic*.

Cette adaptation de l'offre se traduit également lorsque vient le temps de livrer des ponts de moins grande portée libre. En seulement trois semaines suivant une commande, nous pouvons généralement concevoir et fabriquer une structure de 25 mètres et moins pour du transport standard ou hors-norme. Ces structures sont ensuite installées en moins d'une semaine sur le territoire choisi.

S'appuyant sur l'expérience et l'expertise des Chantiers Chibougamau, *Foresterie Nordic* se révèle donc un partenaire qui a une compréhension globale et adaptée aux besoins des forestiers.

« J'invite mes collègues qui réalisent des travaux de voirie forestière qui incluent des ponts à communiquer avec moi en tout temps pour qu'ils puissent constater la rapidité et la compétitivité de notre offre », a conclu Pascal Morissette.

Chantiers Chibougamau

521, chemin Merrill

C.P. 216, Chibougamau (Québec) G8P 2K7

Tél. : 418 748-6481

www.chibou.com

BILODEAU CANADA

Les spécialistes de la fourrure sauvage



943, rue Saint Cyrille
Normandin, (Québec) Canada
G8M 4H9

Tél. : 1 418 274.2511
Fax. : 1 418 274.4759

www.bilodeauinc.com



Feuilletez-le

Pour connaître nos principales réalisations dans le domaine du développement durable, consultez notre rapport en ligne.

www.hydroquebec.com/developpementdurable



Saguenay a appuyé son engagement de principe par plus de 25 000 000 \$ de projets, par exemple :



Pavillon Mellon à Jonquière
 (4 800 000 \$ en 2010 et 2011)



**Pavillon du parc de la Rivière-du-Moulin
 à Chicoutimi** (2 336 000 \$ en 2010 et 2011)



**Pavillon d'accueil au quai des bateaux
 de croisières à La Baie** (6 400 000 \$ en 2009)



Pavillon du Norvégien à Jonquière
 (1 600 000 \$ en 2010 et 2011)



Offices du tourisme de Saguenay à Chicoutimi
 (2 019 000 \$ en 2008) et à Jonquière (2 100 000 \$ en 2009)



Aréna de l'UQAC (participation financière
 de 5 800 000 \$ en 2009)

Considérant les initiatives de la municipalité au cours des dernières années et des besoins
 prévus pour renouveler son parc d'édifices municipaux, les investissements dans les
 constructions en bois devraient continuer de se chiffrer annuellement entre 5 et 10 millions \$!

PLAN D'ACTION 2011-2015

« Forêt et bois,
une culture à retrouver »

MERCI

à nos partenaires

Ressources naturelles
et Faune

Québec



CRÉ CONFÉRENCE RÉGIONALE DES ÉLUS
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN



Emploi

Québec



CONSEIL INTERORDRES DE L'ÉDUCATION
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN



COMMISSION SCOLAIRE
DU LAC-SAINT-JEAN

COMMISSION SCOLAIRE
du Pays-des-Bleuets



COMMISSION SCOLAIRE
DE LA JONQUIÈRE



Commission scolaire des
Rives-du-Saguenay



Collège
d'Alma



CÉGEP
de St-Félicien



Cégep de
Chicoutimi



CÉGEP DE JONQUIÈRE



Consortium
de recherche
sur la forêt boréale
commerciale



Comité sectoriel
de main-d'œuvre en
aménagement forestier

Le CSMOAF au service des travailleurs et des entreprises...

- Formations de compagnons pour agir dans le cadre du Programme d'apprentissage en milieu de travail (PAMT)
- Reconnaissance des compétences de la main-d'œuvre (RCMO)
- Soutien aux entreprises en matière d'amélioration des compétences de leur main-d'œuvre
- Valorisation et promotion des métiers

1 877 864-7126 | dg@csmoaf.com
www.csmoaf.com



Le travailleur,
notre matière première



SOCIÉTÉ SYLVICOLE
CHAMBORD



VOTRE PARTENAIRE
EN AMÉNAGEMENT
FORESTIER
DEPUIS 35 ANS

Aménagement forestier

- Préparation de terrain
(Scarificateurs hydrauliques
T26 et herse forestières)
- Reboisement
- Éclaircie précommerciale
et dégagement de plantation
- Éclaircie commerciale

Services conseils

- Foresterie (plans et rapports,
évaluation forestière, etc...)
- Géomatique
- Environnement
- Formation
- Foresterie urbaine

Location de camps forestiers

- Vente et location
de camps forestiers



LOCATION SSC

Des experts réunis sous un même
toit, à vos côtés. Avec plus de
250 employés, nos ressources
constituent la plus grande force à
votre service depuis plus de 35 ans.

Société Sylvicole Chambord ltée

21, rue des Sources
Chambord (Québec)

G0W 1G0

418 342-6251

www.sschambord.com



MISE EN ŒUVRE DU NOUVEAU RÉGIME FORESTIER UN PORTRAIT DU CHEMIN PARCOURU

EN VIGUEUR À PARTIR DU 1^{ER} AVRIL 2013, LA LOI SUR L'AMÉNAGEMENT DURABLE DU TERRITOIRE FORESTIER APPORTERA SON LOT DE CHANGEMENTS EN MATIÈRE DE GOUVERNANCE DES FORÊTS, D'AMÉNAGEMENT DURABLE ET DE GESTION INTÉGRÉE ET RÉGIONALISÉE DES RESSOURCES ET DU TERRITOIRE. À QUELQUES MOIS DE L'ÉCHÉANCE, VOICI UN APERÇU DE CE QUI A ÉTÉ ACCOMPLI AU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN.

Garanties d'approvisionnement et Bureau de mise en marché des bois

Les actuels contrats d'approvisionnement et d'aménagement forestier (CAAF) seront remplacés par des garanties d'approvisionnement. Quant au Bureau de mise en marché des bois, il instaurera un système d'enchères, qui permettra de libéraliser l'accès à 25 % des bois des forêts publiques.

Réalisé : Au printemps 2012, les bénéficiaires de CAAF de la région ont reçu des propositions de garanties équivalant à environ 75 % de leur approvisionnement actuel. Les 755 000 m³ de bois mis en vente cet été sur le marché libre et ceux de la prochaine vente, prévue en octobre 2012, devraient permettre de combler le reste de leurs besoins de 2013.

En cours : Les bénéficiaires devront signer un contrat de vente avec le Ministère pour confirmer l'achat de leur volume sous garantie d'approvisionnement.

Il est possible d'obtenir plus d'information sur le Bureau de mise en marché des bois à l'adresse suivante : www.bmmb.gouv.qc.ca.

Planification forestière par l'État

La planification et l'aménagement des forêts publiques relèvent du domaine de l'État. Pour chacune des sept unités d'aménagement du Saguenay-Lac-Saint-Jean, des plans d'aménagement forestier intégré (PAFI) tactiques et opérationnels sont en cours d'élaboration. Ce travail se fait en étroite collaboration avec les trois tables locales de gestion intégrée des ressources et du territoire (TLGIRT), mises en place par la Conférence régionale des élus.

Réalisé : Les plans opérationnels (PAFIO) ont fait l'objet de consultations publiques au printemps 2011 et au printemps 2012 pour la récolte de 2013 et les années suivantes.

En cours : Des consultations publiques seront menées sur les plans d'aménagement tactiques à partir de novembre 2012.

Pour plus de renseignements sur les PAFI, consultez le [http : //www.mrnf.gouv.qc.ca/publications/forets/comprendre/fiche-planification-forestiere.pdf](http://www.mrnf.gouv.qc.ca/publications/forets/comprendre/fiche-planification-forestiere.pdf)

Réalisation des activités d'aménagement forestier

Le Ministère a confié aux bénéficiaires de garanties d'approvisionnement, au moyen d'ententes de récolte, les activités liées à la récolte de leurs volumes. Pour ce qui est des travaux sylvicoles non commerciaux, environ 75 % seront attribués à des entreprises d'aménagement par l'entremise d'ententes de réalisation d'une durée de cinq ans. Les 25 % restant seront offerts par appel d'offres public. La gestion de ces ententes est confiée à Rexforêt, une filiale d'Investissement Québec qui assure la mise en œuvre opérationnelle de programmes d'aménagement forestier du Ministère.

En cours : Tous les bénéficiaires d'une même zone devront signer une entente de récolte avec le Ministère sur la base des PAFIO et d'une programmation annuelle déjà transmise par le Ministère. Les entreprises sylvicoles admissibles auront à signer une entente de réalisation des travaux sylvicoles.

Certification forestière

Le Ministère s'est engagé à maintenir la certification forestière en vigueur sur le territoire (Conseil de soutien de la forêt [FSC], Système de certification forestière [SFI]).

En cours : Le transfert de la responsabilité des certificats préalablement détenus par les entreprises pour un territoire donné prendra effet à partir de 2013. Un calendrier de transfert est en préparation.



Le BOIS dans tous ses ÉTATS



**TIMEMENT**
CAMPUS DURABLE

UNE FORÊT DURABLE.

JE BÂTIS MON AVENIR
COMME INGÉNIEUR FORESTIER.

100% écopoint
avec la certification

www.ffgg.ulaval.ca
1 877 893-7444, poste 7776



**UNIVERSITÉ LAVAL**
Faculté de foresterie,
de géographie et de géomatique



La Forêt, source de *développement* humain

Au Québec, on ne peut dissocier l'humain de la forêt. Le développement de plusieurs régions du Québec s'est fait en grande partie par cette relation intime entre l'humain et les ressources forestières. Autrefois, qui n'a pas eu un cultivateur dans sa famille; un grand-père, un oncle, un frère ou un père travaillant dans les chantiers d'hiver pour aller chercher un revenu d'appoint ? Ce revenu avait un effet structurant sur la cellule familiale permettant d'assurer le pain et le beurre sur la table pour toute l'année. C'était aussi important pour toutes ces communautés où l'industrie forestière était omniprésente.

Aujourd'hui, est-ce différent ? Non, mais force est de constater que l'on oublie (ou que l'on a tendance à oublier) toute l'importance que la forêt et le bois occupent toujours dans la vitalité de nos familles, villes et villages des régions et du Québec.

Les entreprises sylvicoles sont toujours à la base de la stabilité socioéconomique de plus de 250 communautés du Québec. Elles permettent de faire vivre les petits commerces : dépanneurs, épicerie du coin souvent associée à un magasin général, stations-services, caisse populaire, bureau de poste, etc.. Combien de villages, qui n'ont pas d'usine de transformation, dépendent toujours de la ressource forestière pour assurer leur existence ? On peut même supposer que sans les travaux forestiers, plusieurs communautés québécoises disparaîtraient, comme il s'est vu fermer certaines villes minières lorsque la ressource était épuisée.

Derrière tout cela, il y a des hommes et des femmes du monde sylvicole qui assurent le tissu social de ces communautés. Dans les dernières années, on a vu le nombre de semaines de travaux diminuer sur nos chantiers forestiers si bien qu'aujourd'hui on ne travaille plus assez pour s'assurer de pouvoir obtenir l'assurance-emploi. Des impacts ? Oui, cette diminution a un effet désastreux sur l'ensemble de la cohésion sociale de ces communautés forestières. Moins de semaines de travail, moins de revenus, moins de consommation, abandon des entrepreneurs, fermeture de commerces et la spirale continue allant jusqu'à la dévitalisation de ces communautés.

L'industrie sylvicole au Québec, c'est 7 500 emplois, des milliers de familles, des centaines d'entreprises et d'entrepreneurs associés à la forêt assurant une occupation dynamique des régions dites ressources du Québec. Investir en sylviculture, c'est investir dans une partie du Québec de demain, dans une ressource renouvelable, écologique et dans l'économie verte.

C'est de reconnaître que Forêt et humains seront toujours une communauté de destins.

AETSQ

2875, boul. Laurier, bureau 570

Québec (Québec) G1V 2M2

Tél. : 418 780-1360 / Fax. : 418 780-1362

aetsq@aetsq.qc.ca

www.aetsq.qc.ca



Sylviculture Tramfor inc.

1075, boul. Grande-Baie sud
La Baie (Québec) G7B 1C7
Tél: 418 544-9492
Fax: 418 544-9903
tramfor@royaume.com

Une équipe dynamique
pour vos travaux
d'aménagement forestier

Préparation de terrain
Reboisement
Scarification
Inventaires
Coupes sélectives précommerciale et commerciale
Conseil technique : forêt publique et forêt privée

Vital Tremblay, président
Jonathan Tremblay ing. f
Yannick Tremblay tech. f



PASCAL MAURICE

Représentant de District
ON, QC, NL, NS, PEI, NB

C. 418.625.0319

pascal@rotopec.com

ROTOBEC INC.

200 Rue Industrielle
Sainte-Justine, QC G0R 1Y0
P. 418.383.3002
F. 418.383.5334

www.rotopec.com



DAH DÉBROUSAILLEURS-DÉCHIQUETEURS
pour les excavatrices de 7 à 35 tonnes

1 877 279 2300
DENISCIMAF.com

DENIS CIMA

**La haute
performance en
débroussaillage.**



Dépouillage
de terrains



Prévention des
feux de forêts



Construction et
entretien de routes



Gazoducs
et oléoducs



Emprises de
lignes électriques



Une *expertise* de recherche forestière en région, ça aide!

Même si elle n'a pas encore été adoptée, on peut raisonnablement penser que la stratégie d'aménagement durable des forêts (SADF) va servir de fondement à la mise en œuvre du nouveau régime forestier à partir du 1er avril 2013. Dans le document soumis à la consultation publique à l'automne 2010, les auteurs de la stratégie ont décidé de faire de la recherche l'une des conditions essentielles pour aider le ministère à relever chacun des cinq défis qu'il s'est donné pour les prochaines années. Comme scientifiques, les chercheurs de l'Université du Québec à Chicoutimi regroupés au sein du Consortium de recherche sur la forêt boréale commerciale ne peuvent qu'applaudir à cette prise de position. Les connaissances sont indispensables pour prendre des décisions éclairées et l'évolution des savoirs contribue certainement à mieux respecter la forêt.

Une région forestière aussi importante que la nôtre a ses besoins spécifiques en nouvelles connaissances. Elle peut bien sûr s'alimenter des savoirs développés ailleurs. Cependant, une recherche spécifique aux écosystèmes forestiers de chez nous apporte des réponses que d'autres chercheurs implantés sur des territoires différents ne cherchent pas. L'accessibilité d'une organisation de recherche comme le Consortium représente donc toujours, pour la région et le Québec, un avantage important.

Retournons 20 ans en arrière : les connaissances à la disposition des aménagistes pour prendre des décisions éclairées d'aménagement forestier dans les forêts dominées par l'épinette noire étaient incomplètes. Par exemple, on savait que les perturbations naturelles (feu, insectes, chablis) jouaient un rôle majeur dans la dynamique de ces écosystèmes, mais on ignorait les mécanismes écologiques en cause. On acceptait donc que le passage d'un feu transforme parfois une forêt dense en une forêt plus clairsemée. Pourquoi s'en inquiéter puisque l'information scientifique à notre disposition prévoyait un retour quasi automatique à la forêt dense d'avant le feu. « Ce n'est qu'une question de temps » disait-on à l'époque. Sauf que dix ou vingt ans après la perturbation, les résultats d'inventaires de régénération successifs ne laissaient planer aucun doute : la forêt clairsemée était là pour rester. Aujourd'hui, on connaît mieux les mécanismes de régénération de

nos espèces forestières. Ils sont mal adaptés aux perturbations trop rapprochées dans le temps frappant un même endroit. Le feu, les épidémies d'insectes et la coupe sont les principales perturbations en cause. Il en résulte une perte continue de forêts denses au profit de forêts plus clairsemées dans le vaste domaine écologique occupé majoritairement par l'épinette noire.

Grâce à ces nouvelles informations sur les capacités de régénération de nos espèces forestières, nous pouvons décider d'agir rapidement lorsqu'un feu affecte un site sensible. Si on veut retrouver une forêt aussi dense qu'avant la perturbation, il nous faut intervenir par des modalités d'aménagement comme la plantation. Attendre est inutile, la forêt fermée ne reviendra pas d'elle-même. Cependant, il reste qu'intervenir ou non dans le cours naturel des choses est souvent une décision difficile. Les recherches faites sur la régénération après feu des forêts fermées d'épinette noire permettent de savoir ce qu'il advient si l'on intervient ou si l'on n'intervient pas. Ces informations éclairent donc une décision de manière intéressante pour mieux préserver la forêt.

Il serait possible de multiplier ce genre d'exemples où des travaux de recherche effectués chez nous ont permis d'éclairer la prise de décision. Il serait assez facile aussi de démontrer qu'il est important de poursuivre dans cette voie, car bien des choses restent à trouver et à peaufiner. La SADF le reconnaît d'emblée d'ailleurs. La région possède une organisation de recherche qui a fait des forêts dominées par l'épinette noire son principal objet d'étude. Comme ces forêts se situent au nord de la zone habitée du Québec, il était tout naturel pour les chercheurs de l'UQAC de s'y intéresser. La présence en région d'une université accessible et d'une organisation de recherche qui la connecte aux professionnels du milieu et à leurs préoccupations crée un terreau fertile pour la mobilisation d'une équipe poursuivant des objectifs inspirés des priorités régionales.

En somme, si une région juge essentiel d'avoir sa propre association forestière pour éduquer, informer et sensibiliser la population régionale à l'importance de la forêt et du bois, elle doit considérer tout aussi essentiel de s'identifier à une organisation de recherche de proximité sur ces mêmes enjeux.

Comme le dit l'adage, on n'est jamais mieux servi que par soi-même!



libre
de voir plus loin

UQAC

UN LAC, UN FJORD, DES FORÊTS ET L'UQAC

Un Centre de recherche sur la boréale, un Consortium de recherche sur la forêt boréale commerciale, des programmes en biologie, en chimie des produits naturels et en éco-conseil; des ressources à votre portée.

uqac.ca

CONSULTANTS FORESTIERS À VOTRE SERVICE...

Depuis janvier 1991, Serfotec Inc. (Services Forestiers Techniques) génère par son professionnalisme, sa disponibilité et sa réputation sans cesse grandissante, la confiance d'importants clients.

L'ingénieur forestier Richard Tremblay de St-Félicien a fait l'acquisition, il y a 20 ans, de cette entreprise fondée en 1985. Serfotec Inc. a implanté son bureau à St-Félicien. C'est de là qu'elle couvre tout le territoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean, particulièrement au Lac-Saint-Jean. L'entreprise offre des services professionnels et techniques en foresterie. Elle emploie jusqu'à douze personnes en période de pointe (été).

Depuis l'acquisition en 1991, l'entreprise progresse grâce à des bases solides : l'excellence des services, la stabilité du personnel et de l'organisation, de même que des relations d'affaires harmonieuses avec la clientèle.

L'organisation offre une expertise traditionnelle reconnue et appréciée en foresterie dans plusieurs domaines tels que: planifications annuelles, plans quinquennaux et généraux d'aménagement forestier, planification et suivi des

interventions forestières, gestion de projets, évaluations forestières, géomatique forestière, planification de la voirie forestière avec relevés, mises en plan et implantation des infrastructures routières, inventaires forestiers et finalement services aux propriétaires de boisés privés comme conseiller forestier accrédité dans le cadre du programme de mise en valeur des forêts privées.

L'entreprise a également pris le tournant environnemental. «Nous considérons non seulement l'arbre mais son environnement tout entier», résume le propriétaire. En plus de se conformer aux nouvelles normes et aux nouveaux règlements, Serfotec Inc. tient à saisir les tendances les plus récentes à ce chapitre.

Serfotec Inc.
Services Forestiers Techniques
955, Rang-Double, Sud, Saint-Félicien (Québec) G8K 1W3
Tél. : 418 679-8591 Téléc. : 418 679-5330
info@serfotec.ca www.serfotec.ca



SERFOTEC INC.
Services Forestiers Techniques



Fiers d'être forestiers

Être entrepreneur forestier, c'est loin d'être « in » dans le Québec d'aujourd'hui. L'histoire a fait en sorte de ternir, à tort, l'image que les gens ont de la profession. Si vous demandez à des jeunes : « Qui coupe des arbres ? », ils vous répondront : « Ce sont les bûcherons, ce sont les machines, ce sont les compagnies... ».

Saviez-vous que...

Saviez-vous que nous ne pouvons plus aujourd'hui parler du métier de bûcheron ? Nous devons parler d'une profession de « récolteur ». Saviez-vous qu'aujourd'hui, nous ne récoltons plus un arbre de la même manière qu'auparavant ? Chaque arbre doit être sélectionné et façonné afin d'en tirer un maximum de profit. Saviez-vous que l'on impose continuellement de nouvelles règles d'abattage afin que les générations à venir puissent jouir elles aussi de nos richesses naturelles ? Saviez-vous que chaque opérateur est le premier sylviculteur ? C'est à ce dernier qu'incombe la tâche de bien analyser la tige qui se trouve devant lui et de la travailler adéquatement, pour qu'elle se retrouve dans l'usine qui lui est destinée : le bon arbre au bon endroit. Le bûcheron d'autrefois n'est pas l'entrepreneur forestier d'aujourd'hui.

Valoriser le travail des entrepreneurs forestiers

Nos entrepreneurs ont su, à travers le temps, s'adapter et utiliser les équipements adéquats pour assurer la saine gestion de nos ressources naturelles. Les entrepreneurs sont un pilier important du développement forestier. La filière « forêt-bois » a besoin d'eux pour assurer son développement. Les entrepreneurs s'impliquent dans toutes les étapes du processus. Ils ont une influence sur l'emploi et l'économie locale. Être entrepreneur, c'est être à la base de la filière « forêt-bois ». C'est aussi être homme d'affaires, gestionnaire, jardinier forestier, mécanicien... il doit posséder des connaissances diverses et s'adapter aux réalités changeantes du métier.

Le travail des entrepreneurs forestiers permet de contribuer à l'approvisionnement de la ressource qui suivra le processus de première, deuxième et troisième transformation.

Programme de valorisation des entrepreneurs forestiers

L'Association des propriétaires de machinerie forestière du Québec (APMFQ), lance cette année son *Programme de valorisation de l'entrepreneur forestier à la récolte*. Sous le thème : « Réalisarbre », l'APMFQ propose un concours dans les écoles primaires. Le concours permet aux jeunes de découvrir tout ce qui les entoure qui provient directement de nos forêts.

De nombreux produits de la forêt utilisés quotidiennement serviront de matériaux de base pour la création d'arbres gigantesques, conçus à partir de matières recyclables. L'activité permettra aux jeunes de mieux comprendre le cycle de vie de l'arbre et l'utilisation du bois comme ressource renouvelable et recyclable. « Nous croyons que la sensibilisation et l'éducation sont la base de l'acceptabilité sociale des opérations forestières. Nous sommes privilégiés d'avoir en région une organisation entièrement dévouée à la sensibilisation et à l'éducation « forêt-bois ». En effet, l'équipe de l'Association forestière Saguenay—Lac-Saint-Jean effectue un travail extraordinaire en ce sens. L'APMFQ est donc fière de s'associer avec une équipe dynamique dont la réputation n'est plus à faire. Soyons fiers de notre forêt », conclut Isabelle Tanguay.

APMFQ

(Association des propriétaires de machinerie forestière du Québec)
2489, rue Saint-Dominique, Local 206
Jonquière (Québec) G7X 6G4
418 547-8220
www.apmfq.com

Lauréat 2011
Centre communautaire
de Betsiavites

Lauréat 2011
Complexe de soccer du parc Chauveau

Lauréat 2011
Quartier général de la Sûreté du Québec
du district MLLL

Lauréat 2011
Conférence régionale des élus
de la Vallée-du-Haut-Saint-Laurent



Reconnaître l'excellence et l'innovation dans la construction non résidentielle en bois

Professionnels du bâtiment, entrepreneurs généraux, donneurs d'ouvrages publics et privés et designers sont invités à présenter leurs meilleures réalisations sur le plan de l'architecture, de l'ingénierie, de l'innovation et du design.

Dépôt des candidatures: 1^{er} décembre 2012 au 25 mars 2013

Le Gala aura lieu le jeudi 30 mai 2013 au Capitole de Québec.



cecobois
Centre d'expertise
sur la construction
commerciale en bois

www.cecobois.com/prixdexcellence

**prix
d'excellence
cecobois
2013**

**Coopérative
SERRES ET PÉPINIÈRE
GIRARDVILLE**

Plus de 25 ans d'expérience dans la production de plants

Pour tous vos besoins :

- D'aménagement paysager
- De renaturalisation des berges et des bancs d'emprunt
 - De brise-vent
 - Et encore plus

Semis de qualité à prix avantageux.

Grand intérêt au développement de nouveaux produits

Pour plus d'information : **418 258.3666**

3105, route Industrielle, Girardville (Québec) G0W 1R0

serresetpepiniere@bellnet.ca



Gilbert Poitil
Ph. D., ingénieur forestier

Le tout premier ouvrage en français sur le sujet

La chronologie des événements
qui ont marqué le monde forestier
des 150 dernières années



400 pages **42,95\$**

www.facebook.com/PublicationsQuebec
www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca
418 643-5150 ou 1 800 463-2100 • en librairie

**Publications
Québec**

PRÊT POUR 2013 ?

RÉALISEZ VOS INVENTAIRES AVEC CES LOGICIELS
COMPATIBLES À 100% AU FORMAT **DendroDIF**



inspectra^{MC}

Suivi des inspections

Suite *Sylviculture*

(Inclut aussi **gestcom** et **gestreb**)



logifor^{MC}

Saisie et compilation de données

logifor Scarifiage
logifor Reboisement
logifor EPC Avant
logifor EPC Après

logifor Façonnage*
logifor IMLNU*
logifor CPRS*
logifor CPRS-0*
logifor CPRS-4*
logifor CPRS-10*



forstat^{MC}

Suivi de productivité des inventaires

Suite *Inventaire*

Conçu pour

Contremaître, coordonnateur ISO, responsable de la santé et de la sécurité au travail.

Systèmes d'exploitation

PC Windows XP, 7 et Vista
PocketPC Windows Mobile 2003

Caractéristiques et avantages

- Compatible avec votre système ISO: il peut remplacer plusieurs formulaires de conformité.
- Permet de gérer tous les éléments d'EPI.
- Idéal pour les ponts et ponceaux.
- Utilisé en gestion documentaire.
- Permet de modifier à volonté la liste des éléments à inspecter.
- Génère automatiquement la liste des suivis de non-conformité à exécuter.
- Interface simple et conviviale.
- Rapide et facile d'utilisation.
- Saisie de donnée ultra facile sur PocketPC.

Conçu pour

Technicien forestier et chargé de projet.

Systèmes d'exploitation

PC Windows XP, 7 et Vista
et Microsoft Access 2003
PocketPC Windows Mobile 2003

Caractéristiques et avantages

- Automatise le transfert des données SMAF dans les fichiers requis par le MRNF.
- La saisie de données peut se faire directement sur le terrain.
- Réduit le temps requis à la prise de données et élimine les erreurs de transcription manuelle.
- Rapide et simple.
- Propose une interface simple et conviviale.
- Mobile grâce à la version PocketPC.

Conçu pour

Gestionnaire et chargé de projet.

Systèmes d'exploitation

PC Windows XP, 7 et Vista

Caractéristiques et avantages

- Fournit de nombreux indicateurs de performance et de rentabilité.
- Permet le suivi des objectifs de productivité:
 - détail des heures productives
 - détail des heures non productives
- Compatible avec votre système ISO.
- Produit des rapports statistiques performants:
 - par contrat
 - par type d'inventaire
 - par secteur
 - par employé
- Fournit des moyennes de productivité.
- Accepte tous les types d'inventaires.
- Propose une interface simple et conviviale.

TOUS NOS LOGICIELS SONT DISPONIBLES
POUR ESSAI EN VERSION DÉMO.

arbrio.ca



Le soleil se lève en avant

MOT DE LA DIRECTRICE GÉNÉRALE

Source de chaleur et de lumière, le Soleil est devenu un symbole de vie et de puissance dans quasiment toutes les civilisations. Chaleur et lumière ont marqué l'année qui se termine pour l'Association forestière Saguenay-Lac-St-Jean.

Grâce aux partenaires de l'entente « Forêt et bois, une culture à retrouver 2011-2015 » signée en mars 2012, l'équipe a reçu l'énergie nécessaire à l'accomplissement de sa mission.

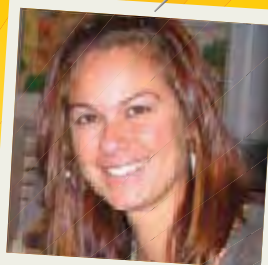
L'Association peut poursuivre vers l'avant, grâce au support de l'ensemble du milieu. Au nom de toute l'équipe, je vous remercie pour la vitalité insufflée. Elle nous servira à irradier la région de la chaleur du bois et de la lumière de la forêt.



Diane Bouchard, directrice générale et biologiste



Équipe de l'AFSL



Geneviève Gauthier

Anciennement responsable des communications (2007-janvier 2012)



Johanie Blackburn

Anciennement naturaliste au primaire

De gauche à droite : Audrey Pelchat, naturaliste au primaire, Danielle Bourbonnais, naturaliste au secondaire, Stéphanie Pelchat, responsable des communications (congé de maternité), Alexandra Dufour, naturaliste au secondaire, Solaine Bouchard, naturaliste au primaire, Denise Chouinard, adjointe administrative, Nicole Rioux, responsable des communications (remplacement) et Diane Bouchard, directrice générale.

Sous le soleil levant

L'éducation forestière au préscolaire primaire – L'éveil des sens

AUTOMNE

Alors que la nature se remplit de couleurs, deux des quatre naturalistes de l'Association forestière Saguenay-Lac-St-Jean visitent les classes de 4^e, 5^e et 6^e année du primaire. De septembre à décembre, elles sillonnent le Saguenay-Lac-Saint-Jean, Chibougamau-Chapais ainsi que Mashteuiatsh. L'animation d'ateliers interactifs d'une demi-journée accompagnée d'une sortie en forêt près des écoles desservies devient leur quotidien. Grâce à leurs efforts, elles ont sensibilisé **100 classes**, soit **2 233 petits rayons de soleil!** Les quatre commissions scolaires du Saguenay-Lac-Saint-Jean ont été desservies ainsi que les écoles de Chibougamau-Chapais.

4

Sous le thème « **La forêt, entre les feuilles et les racines** », les élèves de quatrième année découvrent les différentes parties de l'arbre et leurs fonctions, ils apprennent à différencier les espèces d'arbres selon leurs caractéristiques et prennent conscience de l'utilité des produits du bois dans leur vie de tous les jours.

5

En cinquième année, « **Le Docteur Labranche** » permet aux élèves de comprendre ce qu'est une maladie d'origine biotique et abiotique, c'est-à-dire provenant d'un élément vivant ou non vivant, de les initier à l'univers des insectes et des champignons ainsi que de découvrir certaines maladies des arbres du Québec.

6

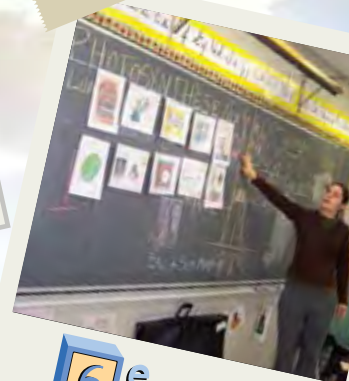
Pour les élèves de sixième année, le programme présenté s'intitule « **La chimie des forêts** » et vise à faire connaître le processus chimique de la photosynthèse et à mieux comprendre l'importance de l'aménagement forestier et de l'utilisation du bois pour diminuer le CO₂ atmosphérique.



5^e ANNÉE



4^e ANNÉE



6^e ANNÉE

LE RÉCONFORT DU SOLEIL

Les professeurs du primaire nous réconfortent avec ces bons mots pour les activités automnales :

« *C'est toujours intéressant et la prise en charge du groupe est très bien. Bravo!* » Classe de quatrième année, École Saint-Jean-de-Bégin

« *Les animatrices sont très compétentes et à la portée des jeunes.* » Classe de quatrième année, École Notre-Dame-des-Ange

« *Ce fut de très beaux moments avec les élèves de ma classe. Ils ont appris beaucoup. Merci!* » Classe de quatrième année, École Notre-Dame-des-Ange

« *Très belle activité. Bien menée, intéressante, remplie de visuel. Belle patience de la part des animatrices. Merci et bravo!* » Classe de cinquième, École Saint-Denis

« *Nous sommes très satisfaits de la présentation de cette activité avec mes élèves. Les animatrices maîtrisent bien le contenu et font participer les enfants.* » Classe de sixième, École Sainte-Lucie de Jonquière

« *Encore une fois, c'est une activité très agréable à vivre avec nos élèves. Les animatrices sont dynamiques, compétentes et très intéressantes.* » Classe de sixième année, École Saint-Antoine

HIVER-PRINTEMPS

Malgré le froid et la neige, les naturalistes poursuivent jusqu'au printemps leur route autour du Saguenay-Lac-Saint-Jean jusqu'à Chibougamau-Chapais afin de faire découvrir aux élèves du préscolaire et à ceux de tous les niveaux du primaire, nos différents programmes d'une heure. Entre les mois de janvier à juin, les sept scénarios adaptés à chaque niveau ont été présentés dans **397 classes**. C'est donc un total de **7 649 élèves** de la maternelle à la 6^e année qui ont découvert l'univers forestier!

Préscolaire : Les tout-petits sont initiés aux diverses composantes de la forêt grâce à l'atelier « **La forêt c'est SENSass** ». Les animatrices discutent de **thèmes tels la faune, la flore et les produits provenant de la forêt**. Un jeu d'équipe utilisant les cinq sens permet aux enfants de découvrir la diversité forestière du Québec. Cette activité aide également l'élève à développer des connaissances dans le domaine d'apprentissage des sciences. Très interactif et suscitant l'intérêt, cet atelier permet aux jeunes de se familiariser avec le vaste domaine forestier québécois.



« **À l'ombre de la forêt** » est un programme présenté sous forme de jeu de rôles aux **élèves de première année**. En revêtant des déguisements caractérisant des éléments de la nature, les jeunes découvrent différentes composantes de la forêt. Ainsi, ils apprennent **les parties de l'arbre et leurs fonctions** tout en comprenant l'importance de la forêt pour les êtres vivants qui l'utilisent.



Sous le thème « **La croissance des arbres** », les élèves comprennent les différentes **étapes de la vie d'un arbre et la façon dont il se nourrit** en comparant avec les humains et les animaux. Ils explorent deux techniques pour **compter l'âge d'un arbre** et découvrent ce qui peut influencer sa croissance.



En 3^e année, l'atelier « **Je connais mes arbres** » permet aux élèves de reconnaître les **groupes d'arbres**, de découvrir, avec leurs sens, les **caractéristiques d'un arbre** afin de le différencier des autres. De plus, ils seront capables **d'identifier les arbres de la région** à l'aide d'une clé d'identification et connaîtront leurs utilités pour l'être humain.



Le programme « **La forêt : un milieu de vie** » vise à faire comprendre ce qu'est un milieu de vie et son importance en lien avec nos besoins. Les élèves de **4^e année** prennent conscience que le **milieu de vie change** selon la situation géographique et que l'humain, tout comme les arbres, s'y adapte. On y découvre **trois types de forêts du Québec**. Les élèves sont en mesure de **reconnaître la valeur sociale et économique** de la forêt.



En cinquième année, le thème abordé « **Les écosystèmes forestiers du Québec** » se rattache aux écosystèmes forestiers du Québec, où les élèves apprennent ce qu'est un écosystème, identifient les relations entre le vivant et le non vivant et, finalement, découvrent les zones de végétation du Québec.



« **La dynamique de la forêt boréale** », permet aux jeunes d'apprendre que la forêt boréale est un **ensemble dynamique, diversifié et d'une grande importance économique**. Ils comprennent le **métabolisme des végétaux et leurs adaptations aux perturbations** et finalement, prennent conscience que ces perturbations ont des conséquences positives et négatives.

LE RÉCONFORT DU SOLEIL

Les professeurs du primaire nous réconfortent avec ces bons mots pour les activités automnales :

« *Nous avons adoré l'activité. Elle convenait parfaitement au niveau des élèves. Ils ont participé, bougé. Très interactif. Une animatrice formidable.* » Classe de quatrième année, École La Source

« *Quel beau programme offert à nos élèves! Beaucoup de renseignements dans un si court laps de temps et, comme vous avez si bien capté l'intérêt des enfants, ceux-ci sont énergisés par vos propos.* » Classe de maternelle, École Notre-Dame-du-Sourire

« *Ce qui est montré est accessible, compréhensible et attrayant pour tous les jeunes grâce au matériel et l'implication des élèves.* » Classe de cinquième année, École Saint-Antoine

« *Très intéressant! Beaucoup de supports visuels. L'atelier donne beaucoup de place aux jeunes. Très bien!* » Classe de deuxième année, École Albert-Naud

« *Un gros merci! C'est toujours plaisant de vous recevoir, car c'est vraiment intéressant. Continuez votre beau travail.* » Classe de maternelle, École des Quatre-Vents

« *Les élèves ont beaucoup apprécié l'activité et ont demandé tout de suite après la formation la fiche d'identification des différentes espèces d'arbres. Bravo!* » Classe de troisième année, École Albert-Naud

« *J'ai trouvé que la rencontre était très intéressante, car les élèves étaient constamment en interaction. De plus, les informations étaient au niveau des jeunes, donc, faciles à comprendre pour eux. Ils étaient tous intéressés!* » Classe de première année, École Jolivet

« *Les consignes sont claires et la participation des élèves est excellente. Bravo pour le visuel qui capte leur attention.* » Classe de quatrième année, École Notre-Dame-du-Sourire

« *Très belle activité. Le support visuel est beau et intéressant. L'animatrice connaît très bien son sujet et est capable de bien répondre aux questions des élèves.* »





Le Mois de l'arbre et des forêts

Plusieurs activités ont été réalisées dans le cadre du Mois de l'arbre et des forêts afin de faire découvrir le cycle de vie d'un arbre, les groupes d'arbres, les produits du bois, l'importance des arbres en milieu urbain, la photosynthèse et les soins à apporter lors de la plantation. Une présentation Powerpoint servait de support. Les moyens utilisés ont été la randonnée découverte et un rallye **Les secrets de notre forêt**. Le nombre total d'élèves du primaire rencontrés par nos animatrices est de **1 657**.

À l'école de la forêt

L'hiver et sa froideur laissaient doucement la place aux chauds rayons du soleil. Pour une huitième année, le Centre de formation professionnelle de Dolbeau-Mistassini a collaboré avec l'AFSL afin d'offrir une journée à la forêt d'enseignement et de recherche aux jeunes de 5^e année du primaire de la Commission scolaire du Pays-des-Bleuets et leurs enseignants. Cette activité met en valeur différentes facettes des métiers de la forêt et les avantages de l'utilisation des produits du bois.

Les élèves étaient accueillis au pavillon du Centre de formation professionnelle, exemple d'une construction en bois. La collaboration avec le Centre de formation professionnelle de Dolbeau-Mistassini devrait se poursuivre au cours des prochaines années. L'activité a permis à **250 élèves** de vivre une journée complète au cœur de la forêt.

TOTAL DE LA CLIENTÈLE ÉDUCATION PRIMAIRE

Automne	2 233
Hiver	3 582
Printemps	4 067
Mois de l'arbre et des forêts	1 657
À l'école de la forêt	250
TOTAL	11 789

Sous le soleil du midi

L'éducation forestière au secondaire – Le solstice de la découverte

Programme éducatif en géographie (1^{re} et 2^e secondaire)

Grâce à nos éclatantes animatrices du secondaire, le programme en géographie devient un outil fort utile pour **expliquer différents enjeux liés à la forêt**. Conçu pour des élèves de **1^{re} et 2^e secondaire**, le programme dresse un **portrait du territoire forestier du Saguenay-Lac-Saint-Jean**, relate les **enjeux liés à la gestion forestière** et les acteurs qui y sont rattachés et fait découvrir son **importance au niveau régional** dans une perspective de développement durable. Pas moins de **2 310 élèves** ont assisté à l'atelier au cours de la dernière année.

LE RÉCONFORT DU SOLEIL

Les professeurs du secondaire nous réconfortent avec ces bons mots pour les activités présentées tout au long de l'année :

« Très bonne communicatrice, très intéressant. Je referai l'expérience l'an prochain. Les élèves ont grandement apprécié. » Classe de deuxième secondaire, École Curé-Hébert

« Tout est parfait. Bon vocabulaire pour la compréhension des élèves. Il y a de la théorie et aussi de la manipulation pour les élèves, c'est bien. La matière est en rapport avec la technologie. » Classe de troisième secondaire, École polyvalente d'Arvida

« Ils ont pris beaucoup d'information en note. Ils ont eu un intérêt soutenu tout au long de la conférence. Merci! » Classe de première secondaire, École polyvalente des Grandes-Marées

« Les élèves sont toujours très réceptifs et participent activement à la conférence. » Classe de deuxième secondaire, École polyvalente de Jonquière

« Très intéressant. La conférencière connaît bien son sujet et le lien avec le programme est évident. » Classe de troisième secondaire, École polyvalente Jean-Gauthier

Programme éducatif en histoire (3^e et 4^e secondaire)

Avec une bonne humeur légendaire, nos pétillantes naturalistes se donnent la mission de faire découvrir le territoire forestier visité par des explorateurs connus. Ce **tout nouveau programme** a été **testé et bonifié au printemps 2012 auprès de 200 élèves de 3^e et 4^e secondaire**. Le programme relate les **grands événements qui ont influencé l'histoire de la région** à travers l'industrie forestière, identifie les **périodes d'industrialisation**, fait état de l'évolution des conditions de vie des travailleurs forestiers. Le contenu du programme dresse un portrait de la gestion des forêts et fait découvrir les facettes du **développement énergétique** afin de mieux comprendre le climat socio-économique des périodes ciblées.

Programme éducatif en science et technologie (1^{re} et 2^e secondaire)

Sous le thème « **Le jouet idéal** », nos énergiques animatrices font prendre conscience aux élèves de 1^{re} et de 2^e secondaire de **l'importance du matériau bois et des particularités** qu'il possède. Leur rôle est de préparer les jeunes pour qu'ils soient en mesure de **faire des choix de consommation éclairés**. Nos brillants élèves utilisent leurs connaissances sur les propriétés des matériaux afin de choisir, parmi différents échantillons, le meilleur pour fabriquer un jouet d'enfant qui flotte sur l'eau. Au cours de la dernière année scolaire, ce sont **1 973 petits génies** qui ont eu la chance de découvrir les propriétés physiques et écologiques du bois.

Programme éducatif en science et technologie (3^e et 4^e secondaire)

« **Les produits de nos forêts, le bois j'y crois** ». C'est le thème qui rayonne sur les élèves de 3^e et 4^e secondaire. Nos naturalistes font comprendre la **différence entre les bois mous et durs**. Elles ont également comme objectif de faire découvrir les **différentes propriétés mécaniques du bois**. Lors de la dernière année scolaire, **2 415 élèves** ont eu la chance de participer à ce laboratoire.



Science et technologie
3^e secondaire



Géographie
2^e secondaire

Viens vivre la forêt

L'activité « Viens vivre la forêt » (VVF) s'adresse aux élèves de 3^e, 4^e et 5^e secondaire. Tenue en plein air, l'activité vise à faire connaître les différents métiers de la forêt et du bois. Plusieurs organismes travaillent de concert afin de s'assurer du succès de l'événement. La coordination de l'événement est sous la responsabilité de l'AFSL. L'activité s'est déroulée à la forêt-école du Cégep de Chicoutimi les 4 et 5 octobre 2011 et a attiré **508 jeunes**.

Conférence préparatoire

L'AFSL offre aux écoles participantes une conférence préparatoire qui familiarise les jeunes à l'activité VVF (consignes, déroulement), dresse un portrait des forêts du Saguenay-Lac-Saint-Jean et présente les ateliers offerts lors de l'activité.



Les participants à « Viens vivre la forêt » nous réconfortent avec ces bons mots pour les activités présentées à l'automne 2011 :

« Nous avons été très bien reçus et je referais la même journée n'importe quand. »

« Très belle journée, bien préparée. Excellent respect de l'horaire, un gros merci à l'équipe. »

« Les étudiants ont aimé pouvoir toucher, conduire, planter... bref, tout ce qui leur a permis de vivre la forêt! »

Mois de l'arbre et des forêts

Au cours du Mois de l'arbre et des forêts, deux animatrices ont poursuivi la sensibilisation au niveau secondaire, en s'adressant à **250 élèves**, par le biais d'activités touchant le développement durable des forêts, l'importance du matériau bois comme capteur de carbone et la plantation d'arbres. Évidemment, les animatrices ne manquent pas de faire rayonner les activités du Mois de l'arbre et des forêts tout au cours de l'année.

Salon de la Relève

Lors de l'apparition des chauds rayons printaniers, l'Association forestière Saguenay-Lac-St-Jean et la Fédération québécoise des chasseurs et pêcheurs invitaient les jeunes des niveaux de 3^e, 4^e et 5^e secondaire à participer à la quatrième édition du Salon de la Relève à Expo-Nature, au Pavillon sportif de l'UQAC. Nos brillants intervenants favorisent une vision positive des ressources naturelles. **Bouger, comprendre et travailler en forêt : un brillant avenir pour la relève!**

L'intention était de permettre aux **255 jeunes** qui ont participé à l'activité de découvrir comment les ressources naturelles s'avèrent un domaine intéressant et attrayant pour pratiquer des activités, y faire carrière ou s'impliquer personnellement dans sa gestion.



Viens vivre la forêt



Viens vivre la forêt

Bilan

BILAN ÉDUCATION SECONDAIRE

Géographie sec. 1-2 : « Portrait du territoire forestier du Saguenay-Lac-Saint-Jean »	2 310
Science et technologie sec. 1-2 : « Le jouet idéal »	1 973
Science et technologie sec. 3-4 : « Les produits de nos forêts, le bois j'y crois »	2 415
Histoire sec. 3-4 : « Histoire forestière du Saguenay-Lac-Saint-Jean »	200
Viens vivre la forêt	508
Mois de l'arbre et des forêts	250
Atelier sur les métiers - kiosque	375
Salon de la relève	255

TOTAL
d'élèves rencontrés **8 286**

BILAN FORMATION PROFESSIONNELLE ET ÉDUCATION DES ADULTES

Atelier « Portrait du territoire forestier du Saguenay-Lac-Saint-Jean »	210
Atelier « Les produits de nos forêts, le bois j'y crois »	60
Kiosque AFSL, et informations MAF	300

TOTAL
d'élèves rencontrés **570**

L'éducation forestière en formation professionnelle – Bilan

L'Association forestière élargit continuellement son miroitement dans le domaine de l'éducation. C'est pour cette raison que l'équipe de l'Association intègre la formation professionnelle dans ses actions. Grâce à deux ateliers et une activité promotionnelle, ce sont **530 élèves inscrits dans une formation ayant un lien direct avec la forêt et le bois** qui ont été rencontrés en 2011-2012.



Sous les rayons du soleil

ÉCOLES PRIMAIRES

Notre-Dame-de-Lourdes (Girardville) 69 élèves

- Activités éducatives de l'Association forestière
- Visite des serres et Pépinière de Girardville
- Plantation d'arbres pour chaque élève
- Embellissement d'un parc communautaire

École Saint-Gabriel (Ferland-et-Boilleau) 55 élèves

- Activités avec la COOP de Ferland-Boilleau

École Benoit-Duhamel (Roberval) 347 élèves

- Participation au concours Recyc l'Art (fabrication d'animaux de la forêt boréale)
- Activité éducative avec l'Association forestière
- Distribution de plants aux élèves

École Amishk (Mashteviatsh) 224 élèves

- Sortie éducative en forêt (valeurs et traditions)
- Récupération et recyclage de produits
- Animation sur le milieu forestier par l'Association forestière
- Visite d'un agent forestier (règles, rôles des agents)

École Bois-Joli (Saguenay) 255 élèves

- Rallye sur la forêt et le bois avec l'Association forestière
- Plantation de pommiers avec la Scierie Girard
- Fabrication de calepins en papier récupéré

École Saint-Joseph (Alma) 600 élèves

- Plantation d'arbres
- Activités offertes par l'Association forestière
- Visite de la caravane du développement durable

École Saint-Charles (Saint-Charles-de-Bourget) 68 élèves

- Projet de construction de cabane dans les arbres
- Activité de plantation
- Récolte d'aiguilles de pin (projet éducatif avec la Société horticole)

École Treflé Gauthier (Saguenay) 122 élèves

- Bilan des activités à venir

Total des élèves du primaire
qui ensoleillent leur École « Forêt et Bois » 1 740

Les écoles Forêt et bois pour l'année 2011-2012 – Une explosion de petits soleils pour la forêt

Le concept novateur et unique des Écoles Forêt et Bois (EFB) vise une participation active des classes. À travers les établissements primaires ou secondaires, l'élève est l'initiateur d'activités et de projets qui lui permettront de **développer une multitude de compétences et de connaissances autour du pôle de la forêt**. Pourquoi forêt et bois? Il s'agit d'un sujet auquel se rattache l'image des Saguenéens, des Jeannois et des Montagnais et qui se trouve au cœur des questions sociétales.

ÉCOLES SECONDAIRES

Séminaire de Chicoutimi (Saguenay) 692 élèves

- Fabrication de bâtons de marche pour un voyage à Compostelle avec thématique sur les diverses essences
- Organisation de l'activité « Séminaire en vert » avec distribution de plants
- Participation à tous les ateliers offerts par l'Association forestière

École secondaire des Grandes-Mariées (La Baie) 820 élèves

- Bilan des activités à venir

École Kassinu Mamu (Mashteviatsh) 85 élèves

- Sortie en territoire (transfert des connaissances traditionnelles)
- Activité de carte et boussole
- Fabrication de pont en bois lors du cours de science et technologie

Juvénat Saint-Jean (Dolbeau-Mistassini) 142 élèves

- Camping scolaire en forêt
- Réfection des bureaux en bois
- Activité avec l'Association forestière

Polyvalente de Normandin (Normandin) 361 élèves

- Mise en production de semis forestiers (ormes et chênes)
- Conférence de M. Fabien Girard de la COOP forestière de Girardville
- Fabrication de papier et réalisation d'un projet de cartes de Noël
- Conférence sur la chasse et la pêche de M. Dany Delisle
- Distribution de plants

Total des élèves du secondaire
qui ensoleillent leur École « Forêt et Bois » 2 100

ÉTABLISSEMENT COLLÉGIAL

Collège d'Alma (Alma)

- Salon des métiers d'art • Salon 50+
- Exposition de fin d'année du Département d'ébénisterie

Objectif régional « Forêt et Bois »
d'ici 2015 : 40 établissements scolaires

Sous le soleil couchant

Éducation postsecondaire – Le salut au soleil

L'équipe de l'Association forestière Saguenay—Lac-St-Jean croit que même les moins jeunes doivent être sensibilisés à toute l'importance de la forêt et du bois. C'est pourquoi les actions de l'Association illuminent quelques établissements postsecondaires régionaux.

Programme en Éco-conseil de l'UQAC - Rencontre avec les éco-conseillers

Présentation de l'histoire de l'éducation forestière au Québec aux **17 étudiants** du Programme court de deuxième cycle en **Éco-conseil** de l'Université du Québec à Chicoutimi (UQAC), conférence axée sur l'acceptabilité sociale des interventions en milieu forestier.

Finissants en éducation préscolaire et enseignement primaire de l'UQAC - Présentation des programmes éducatifs

Dans le but de sensibiliser les **futurs enseignants** à la présence de l'Association forestière en milieu scolaire, la direction de l'AFSL déploie tout son éclat et son dynamisme pour faire la **promotion de ses programmes et des stratégies éducatives**. De cette façon, les futurs enseignants savent qu'ils sont en mesure d'ensoleiller leur classe grâce aux ateliers éducatifs de l'Association. Au total, ce sont **100 finissants** qui ont reçu la visite des équipes d'animation.

LE RÉCONFORT DU SOLEIL

Les futurs professeurs du préscolaire primaire nous réconfortent avec ces bons mots pour les séances d'informations en lien avec les ateliers éducatifs :

« [...] Je ferais appel à vos services dans ma future classe, car je crois beaucoup à l'importance de la forêt. Vos contenus sont aussi très rattachés au contenu du programme du primaire. »

« Très pertinent de le présenter aux futurs enseignants. Pour avoir déjà vécu l'activité dans une classe de maternelle à Alma l'année passée, c'est vraiment apprécié de tous (enseignants et surtout les élèves). »

Étudiants en ATM à Jonquière - Documentaire « Vert l'avenir »

Dix étudiants de 3^e année en Art et technologie des médias (télévision) du Cégep de Jonquière ont réalisé un **documentaire intitulé « Vert l'avenir »**. Quatre intervenants ont parlé de l'avenir de la **forêt dans notre région ainsi que des métiers et formations** reliés au bois. Mme Diane Bouchard, M. Serges Chiasson, M. Jean-Sébastien Boucher et M. Jimmy Pronovost ont tous parlé au nom de la forêt. Le message était clair : inciter les jeunes à s'intéresser aux métiers reliés à la forêt et au bois. L'AFSL peut utiliser la vidéo de 15 minutes lors de ses interventions.

Étudiants de charpenterie-menuiserie du Centre de formation professionnelle de Jonquière (CFP Jonquière) - Conférence sur le bois

Rencontre des **120 étudiants inscrits au cours de charpenterie-menuiserie** du CFP Jonquière. L'objectif était de rendre les futurs charpentiers **fiers d'utiliser la ressource bois** en leur expliquant la **gestion forestière**, l'importance de la forêt et du bois dans le développement régional et le côté écologique de l'utilisation du bois.

Total des futurs rayons postsecondaire
« forêt et bois » 2011-2012 : **247**



ATM télévision



ATM télévision



Présentation au collégial
foresterie



Présentation au collégial
foresterie

Sous la Caresse Du soleil

Bain de soleil – Congrès annuel

L'assemblée générale des Nations Unies a décrété l'année 2011 « Année internationale des forêts ». C'est sous la thématique annoncée « Des forêts pour les hommes » que l'Association forestière a décidé d'orienter son congrès annuel.

Comme à l'habitude, la dynamique équipe a profité de son éclatante visibilité pour offrir aux congressistes une journée colorée, remplie de découvertes, d'énergie et de bonne humeur. Une programmation fort intéressante attendait les participants du congrès.

Dès le début de la matinée, ils ont pu s'abreuver des paroles de **monsieur Christian Lévêque, hydrobiologiste** en France. Dans sa conférence, « **Biodiversité : l'écologie prise au piège des idéologies** », il a abordé la parabole de la « nature assiégée » qui nous est proposée comme modèle unique, une nature qui risque de disparaître. Cette conférence a permis d'élargir le champ de la réflexion sur le sujet.

Par la suite, c'est à **monsieur Christian Messier Ph.D., UQAM** que revenait la parole. Avec son atelier « **Résilience et complexité socioécologique : nouveau paradigme forestier** », il a présenté pendant près d'une heure plusieurs exemples de projets de recherche récents et en cours pour illustrer l'importance de la complexité fonctionnelle des arbres sur le maintien de la productivité forestière. Il a suscité la réflexion sur le maintien de cette complexité biologique grâce à des stratégies d'aménagement forestier qui prennent en compte la complexité spatiale et temporelle et la capacité adaptative des écosystèmes forestiers.



Affiche de l'AFSL remise
à monsieur Clément Gignac



École Forêt et Bois
présente au congrès





Congrès 2011



Rencontre
avec les médias



Monsieur Clément Gignac

La pause du dîner a permis à **monsieur Clément Gignac**, à cette époque **ministre des Ressources naturelles et de la Faune** et **ministre responsable du Plan Nord** d'adresser la parole aux invités.

C'est un après-midi tout aussi illuminé qui attendait les 300 congressistes. « **Une forêt : cadre de vie ou ressource ?** » allait permettre à **monsieur Clifford Moar**, **chef des Montagnais du Lac-Saint-Jean** de partager avec l'assistance la perception de la valeur d'un arbre du point de vue Innu, le rôle de la forêt dans la vie d'une personne, les enseignements qu'on peut en tirer même dans un contexte moderne.

Par la suite, **monsieur Bernard Généreux**, **président de la Fédération québécoise des municipalités (FQM)** souhaitait interpellier les gens avec la thématique « **Des forêts pour les communautés, pour une forêt de proximité** ». Depuis plus d'un siècle, les communautés rurales occupent les territoires forestiers du Québec et l'industrie forestière s'est progressivement implantée au sein des milieux forestiers. Malgré qu'ils aient démontré un intérêt marqué envers la forêt de proximité, les différents régimes forestiers précédents ont systématiquement alloué l'exploitation forestière presque exclusivement à l'industrie de la transformation du bois. Après avoir développé un concept de forêt de proximité en 2007 et l'avoir défendu auprès du gouvernement, la FQM est heureuse de constater que l'approche privilégiée correspond à ses attentes.

Pour conclure la journée, **monsieur Gilles Brunette** de l'entreprise **FP Innovations** s'est entretenu de « **L'industrie forestière en évolution : un virage vers les bioproduits** ». À travers ses propos, il souligne l'augmentation de la demande mondiale de produits dérivés de nos ressources forestières en raison de leurs attributs environnementaux. De nouvelles opportunités se développent pour les entreprises de première et deuxième transformation de tous les secteurs pour améliorer leur compétitivité dans les marchés des produits forestiers existants, mais aussi pour s'engager dans la bioéconomie en constante évolution. L'attention est portée depuis plusieurs années vers le développement de nouvelles sources d'énergie et de carburants. Les efforts de recherche s'accroissent dans ce domaine.

Au final, la journée a été aux couleurs de l'Association forestière : originale, unique et bien évidemment chaleureuse et énergique.

Les produits « Forêt et bois, une culture à retrouver » ensoleillent le congrès

Lors du congrès d'octobre 2011, nous avons distribué aux congressistes 300 sacs en papier kraft, imprimés dans la région. Ces sacs étaient une façon originale de remettre l'information de la journée aux participants tout en valorisant un produit régional (l'impression) provenant de la forêt. Le logo de l'AFSL, l'arbre (pin blanc) des chandails de l'Association, notre slogan **Forêt et bois, une culture à retrouver** ainsi que notre site Internet forment le visuel de ce magnifique sac en papier. L'AFSL a également remis des blocs-notes aux congressistes avec le visuel habituel. Un porte-mine en bois imprimé du logo et du slogan de l'AFSL a été distribué aux congressistes.

Diffusion du congrès 2011 sur les ondes de Vox

Comme chaque année, le congrès de l'Association forestière est filmé et diffusé en région. Émission d'une heure et demie, le congrès a été diffusé à l'automne 2011 et à l'hiver 2012 sur les ondes de VOX. Une rediffusion au printemps et à l'été 2012 est prévue.

EXposition au soleil

Avec un éclat indéniable – Salons et expositions

Ni la pluie, ni les tempêtes n'empêchent l'équipe de l'Association forestière de briller dans les événements grand public. C'est grâce à cette intensité que l'équipe a participé à de nombreuses activités durant la dernière année.

Fête des Saveurs et Trouvailles – 9^e édition

L'AFSL a participé à la neuvième édition de « La Fête des Saveurs et Trouvailles » qui se tenait en août dernier à la Place Nikitoutagan. Cet événement à saveur champêtre a pour objectif de faire découvrir le plus grand nombre de produits agricoles, avicoles, brassicoles et vinicoles, produits de la région d'abord et aussi du terroir québécois. La présence de l'Association forestière a permis d'avoir une excellente tribune pour sensibiliser les gens aux produits de nos forêts. Ainsi, l'équipe a pu discuter avec les visiteurs des nombreuses possibilités offertes par le bois.

Journée du Syndicat des producteurs de bois du Saguenay—Lac-Saint-Jean

Depuis quelques années, l'Association forestière participe à la journée du Syndicat des producteurs de bois du Saguenay—Lac-Saint-Jean. Encore cette année, ce sont près de **200 personnes** qui se sont intéressées à la présence de l'AFSL. De nombreux passionnés « Forêt et bois » ont échangé avec l'équipe.

Expo-Nature – Salon de la Relève

Le « Salon de la Relève » est une initiative de plusieurs partenaires « Forêt et bois » pour favoriser une vision positive des ressources naturelles et ainsi éduquer et sensibiliser les gens sur la pratique de diverses activités, sur les carrières en forêt et sur l'implication personnelle dans la gestion de nos ressources naturelles. L'édition 2011 du salon Expo-Nature était l'occasion d'y être présent pour la 4^e année consécutive.

La coordination est assurée par l'AFSL et la Fédération québécoise des chasseurs et pêcheurs. Plus de 17 000 personnes ont visité le Salon de la Relève 2012, constatant ainsi que le milieu des ressources naturelles regorge de possibilités d'avenir.

BILAN SALONS ET EXPOSITIONS

Fête des Saveurs et Trouvailles	25 000
Journée du Syndicat des producteurs de bois	200
Expo-Nature – Salon de la Relève	17 000
Kiosque à Val-Jalbert	6 438

TOTAL 48 638



Expo Nature
Salon de la Relève



Val-Jalbert



Expo Nature
Salon de la Relève



Val-Jalbert

Kiosque de l'Association forestière au Village historique de Val-Jalbert

La saison estivale 2012 aura permis à trois membres de l'équipe de l'Association forestière du Saguenay—Lac-St-Jean d'animer un kiosque multisensoriel sur le site du Village historique de Val-Jalbert. En collaboration avec l'équipe des Accros de la forêt, les animateurs et animatrices ont rencontré et discuté avec **6 438 personnes** entre le 22 juin et le 5 août.

Les visiteurs de partout dans le monde ont démontré un grand intérêt lors de leurs échanges avec l'équipe d'animation. Que ce soit des groupes organisés, des participants de camps de jour, des touristes ou des familles, les visiteurs posaient de nombreuses questions et échangeaient sur leurs connaissances et expériences en lien avec la forêt et le bois.

LE RÉCONFORT DU SOLEIL

Les visiteurs au kiosque de l'AFSL nous réconfortent avec ces bons mots pour les échanges avec nos animateurs :

« Merci pour cette présentation de cette richesse naturelle du Québec. Félicitations d'une famille de Français en visite de découverte chez vous! » (Pérignon, France)

« Nous oublions trop souvent que nous sommes privilégiés de vivre dans une région aussi belle, qui nous offre une nature magnifique. Bravo pour vos efforts » (Belgique)

« Du plaisir à découvrir les senteurs, les odeurs, le bois, les champignons. Connaître la nature à protéger et ce qu'elle peut encore nous donner » (Sud de la France)

« J'ai appris beaucoup en quelques minutes. Votre présence sur ce site est tout à fait appropriée et d'autant appréciée. Encore merci! » (Rivière-du-Loup)

Avec l'énergie du soleil

Danser avec le soleil – Activités grand public

La campagne « Sapin du bon sens » 2012

Réalisée avec divers partenaires, la campagne annuelle de l'arbre de Noël « Sapin du bon sens » a pour but de sensibiliser la population à son choix de consommation d'arbres de Noël et à la récupération de ceux-ci lorsque vient le moment de s'en départir. La campagne a été lancée en décembre par une conférence de presse.

Afin de sensibiliser les médias à l'importance de la forêt et du bois, un cadeau en bois leur a été remis. C'est un total de **4 740 arbres** qui ont été récupérés lors de la collecte d'arbres de Noël naturels de janvier 2012, ce qui porte le total cumulatif à **156 900 arbres récoltés** depuis le début de l'activité en 1993.

La Fée des anneaux

Pour poursuivre ses projets avec l'éclat habituel, l'équipe de l'AFSL a créé un conte qui a été envoyé à nos partenaires sous forme de carte de Noël. Intitulé « **La Fée des anneaux** », il a été enregistré pour diffusion à la télévision communautaire de Vox pour Noël 2011.

ENTITÉ

ARBRES

Ville de Saguenay	1 650
M.R.C. du Fjord-du-Saguenay	305
M.R.C. Lac-Saint-Jean Est	1 565
M.R.C. Le Domaine-du-Roy	400
M.R.C. Maria-Chapdelaine	775
Mashteviatsh	45

RÉGION 02

4 740



La Fée des anneaux

Exposition au soleil

Participation à des activités aux couleurs chatoyantes

Tout au cours de l'année, l'Association forestière a organisé diverses activités plus éclatantes les unes que les autres.

Conférence allumée avec Hydro-Québec

Organisation d'une rencontre avec les employés d'Hydro-Québec pour une conférence de M. Frédéric Verreault de Chantiers Chibougamau et de Nordic, Bois d'ingénierie.

La bonne humeur à la Semaine québécoise des familles

L'équipe a également rayonné pour une quatrième année, grâce à la distribution d'arbres et la diffusion d'information sur la forêt et le bois lors de la Semaine québécoise des familles qui se tenait le 20 mai au Parc Rosaire-Gauthier de Saguenay, dans l'arrondissement Chicoutimi.

Resplendir en collaboration avec le Centre d'interprétation de l'agriculture et de la ruralité (CIAR)

Dans le cadre de l'exposition « **De mains d'hommes** » l'AFSL a contribué à la production d'un document d'information portant sur l'évolution socioéconomique régionale avec en toile de fond l'agriculture et l'industrie forestière. Le CIAR est situé dans la ville de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix. L'exposition se tiendra au courant de l'année 2013.

Scintiller avec la forêt d'enseignement à Saint-Félix-d'Otis

Afin de poursuivre l'appui aux initiatives d'éducation et de sensibilisation à la forêt et au bois, l'équipe de l'AFSL a collaboré au projet de la municipalité de Saint-Félix-d'Otis « **Forêt d'enseignement pour les élèves** ».

Lueur au Réseau BIBLIO

Pour une première année, l'AFSL a offert deux activités aux bibliothèques publiques de la région: « **Le portrait du territoire forestier régional** » et « **Les produits de nos forêts, le bois j'y crois** ». Les bibliothèques de Roberval et d'Alma ont reçu la visite des animatrices de l'AFSL. **40 personnes** ont participé aux activités.



Conférence de Frédéric Verreault
avec Hydro-Québec



Activité Réseau BIBLIO

LE RÉCONFORT DU SOLEIL

Les visiteurs au kiosque de l'AFSL nous réconfortent avec ces bons mots pour les échanges avec nos animateurs :

« *Personnellement, j'ai trouvé cette activité très intéressante, bien construite, interactive, dynamique. L'animatrice sait « accrocher » son auditoire. A suscité de bons échanges avec les participants.* » (Atelier « Les produits de nos forêts, le bois j'y crois » présenté au grand public)

« *Intéressant, diversifié, pratique, concret, dynamique, adapté pour les adultes.* » (Atelier « Les produits de nos forêts, le bois j'y crois » présenté au grand public)

Le soleil Brille de nouveau

Mois de l'arbre et des forêts (MAF)

C'est sous le thème « Je choisis la forêt » que s'est déroulée l'édition 2012 du Mois de l'arbre et des forêts. « **Je choisis la forêt** » pour **étudier**, afin d'exercer un métier lié à la forêt et de faire partie de la relève du secteur forestier. « **Je choisis la forêt** » pour **travailler**, afin de faire carrière dans un milieu naturel exceptionnel. « **Je choisis la forêt** » pour **bouger**, afin d'y pratiquer une foule d'activités comme la pêche, la chasse et la randonnée. Enfin, « **Je choisis la forêt** » et je prends conscience de **l'importance de notre ressource forestière** dans toutes les sphères de notre vie quotidienne.

L'AFSL a coordonné le dossier au niveau régional, en collaboration avec le ministère des Ressources naturelles et de la Faune (MRNF). Le nombre impressionnant d'activités pour cet événement est le fruit de **l'implication croissante des divers intervenants du milieu** (CPE, écoles, municipalités, diverses organisations). Les gens sont de plus en plus fiers de leur ressource et le démontrent clairement!

Un support a été offert par les spécialistes de l'Association forestière qui ont animé plus de **50 ateliers sensibilisant directement plus de 5 000 personnes** à l'importance de notre ressource forestière dans toutes les sphères de notre quotidien. En 2012, plus de **185 activités ont été organisées dans les différentes municipalités de la région**. Au cours du mois, **90 000 plants ont été distribués** par le ministère des Ressources naturelles et de la Faune et l'AFSL à la population régionale et au milieu scolaire.



Activité scolaire
Serge Simard - MRNF

LE RÉCONFORT DU SOLEIL

Simplement pour vous remercier et surtout vous féliciter pour l'organisation du Congrès des forêts pour les hommes.

Année après année, des sujets toujours percutants, appuyés par des conférenciers tout aussi percutants. Particulièrement, les sujets défendus par les deux écologistes émérites nous permettent une vision revue et moderne. Des sujets passionnants qui nous permettent d'entrevoir un avenir prometteur. Voilà pour l'évolution de l'homme.

Merci encore et bonne continuité dans votre excellent travail pour la communauté québécoise. Salutations cordiales.

Mario Gibeault, ing.f., directeur général
Direction générale du Bureau de la mise en marché des bois (DGBMMB)
Ministère des Ressources naturelles et de la Faune

Simplement un petit mot pour vous féliciter pour le congrès de cette année. Les présentations ont apporté un sens à ma pratique professionnelle et une nouvelle vision de l'écologie moderne. Tous les présentateurs ont pu démontrer que l'on fait de la foresterie pas pour les arbres mais pour les Hommes. Enfin, toute mon équipe qui a assisté au Congrès partage mon opinion.

Bon succès à l'AFSLJ et à l'an prochain.

Eric Rousseau, ing.f., directeur général
Coopérative Forestière Ferland-Boileau



Conférence de presse
Mois de l'arbre et des forêts

Le cahier spécial du Mois de l'arbre et des forêts

Distribué à **176 000 copies**, ce numéro spécial de la Revue à l'arbre présente des articles variés relevant du domaine forestier touchant différents sujets. On y retrouve également les couleurs de la municipalité hôte, Saint-Thomas-Didyme, où s'est déroulée la Fête régionale du Mois de l'arbre et des forêts (MAF) ainsi que le **calendrier des activités pour l'ensemble de la région**. Les 176 000 exemplaires du cahier spécial sont distribués à l'intérieur des journaux le Courrier du Saguenay, le Nouvelles Hebdo, le Lac-Saint-Jean et l'Étoile du Lac. De ce nombre, 5 000 copies ont été livrées à Chibougamau-Chapais.

La Fête régionale

En 2012, c'est la municipalité de Saint-Thomas-Didyme qui a été l'hôte de la Fête régionale. Excursion « Découverte des morilles », brunch au Complexe touristique du Lac-à-Jim et plantation symbolique étaient au menu. De plus, une visite de l'usine de Produits forestiers Résolu était offerte.

Tournée animateurs matinaux

Pour lancer le MAF, l'AFSL effectue une tournée dans les stations radiophoniques de la région afin d'informer la population sur la tenue des diverses activités. À cette occasion, l'Association forestière a offert aux animateurs rencontrés un cadeau en bois, fabriqué à la main par les élèves de la Corporation Employabilité Jeunesse soulignant l'importance d'utiliser ce matériau. Cette année, l'AFSL a remis un plateau de service en bois aux animateurs matinaux des différentes stations. Cette tournée s'est effectuée dans la semaine du 7 mai 2012, la majorité des entrevues se sont déroulées le lundi 7 mai 2012.

Partenariat avec Rouge FM

Dans le cadre du Mois de l'arbre et des forêts 2012, l'Association forestière Saguenay-Lac-St-Jean s'est associée avec Astral, Rouge FM pour lancer le concours « **Rouge FM a le pouce vert** ». Le vendredi 25 mai, l'équipe du matin Rouge Café et l'AFSL ont rendu **visite à trois entreprises** régionales. Pour recevoir la visite surprise, les entreprises devaient expliquer un **geste qu'ils posaient relié à la forêt**. L'AFSL et l'équipe de Rouge Café ont rencontré trois entreprises : Mode Choc de Chicoutimi, l'École de conduite Technic de Chicoutimi et l'Atelier de coiffure de Jonquière.

Capsules radio du Mois de l'arbre et des forêts

Les deux premières semaines du mois de mai, nous avons diffusé les quatre capsules radio appartenant à l'AFSL sur les ondes de Rouge FM pour un total de 60 messages. Quatre capsules intitulées : la récolte, l'aménagement, la transformation et le bois à la maison.



Plantation symbolique



Concours avec Rouge FM

LE RÉCONFORT DU SOLEIL

Je tiens à vous féliciter pour votre congrès 2011.

J'ai beaucoup apprécié les conférenciers et leurs discours qui étaient en lien avec les changements que nous sommes en train de vivre. Voir un côté différent des choses et se poser des questions sur nos choix c'est à mon avis primordial.

Un élément bien retenu c'est qu'avant de faire nos choix comme société, il faudra faire connaître aux gens tous les impacts tant financiers, environnementaux que sociaux.

Avoir le nouveau ministre des ressources naturelles comme conférencier du midi fut un excellent choix. Coup de chapeau! Encore une fois félicitation à toute l'équipe ainsi qu'à votre directrice générale Diane qui fait un excellent travail.

**Manon Simard, directrice générale
Scierie Lac-Saint-Jean**

J'ai assisté avec grand plaisir au Congrès de l'Association forestière Saguenay-Lac-St-Jean. J'étais parmi les quelques 300 personnes qui ont choisi d'assister à cette intéressante activité du monde forestier de la région.

Je voudrais vous souligner mon appréciation des conférenciers. C'est intéressant de constater comment ces scientifiques sont réalistes dans leur approche. De nouvelles notions comme la « trajectoire » que suivent les écosystèmes forestiers, la promotion de la complexité spatiale et temporelle de ceux-ci de même que leur capacité adaptative nous ont été exposés clairement. Tout n'est pas si simple, ni si dramatique, que veulent nous le faire percevoir les groupes qui pratiquent la dramatisation à outrance. Un retour au gros bon sens qui surprend un peu de la part d'écologistes de si grandes réputation.

Merci beaucoup de nous avoir permis d'élargir nos horizons et de diversifier nos perceptions.

**Gilbert Demers, vice-président opérations,
produits du bois, Québec
AbitibiBowater Inc.**

Avoir sa place au soleil

Raviver nos couleurs

Au cours de l'année 2011-2012, l'équipe de l'AFSL a fait feu de tout bois en effectuant une mise à jour de certains outils éducatifs destinés aux écoles. L'arrivée des tableaux interactifs a poussé les équipes d'animation à faire une refonte complète des programmes afin d'optimiser les présentations sur ces supports électroniques.

De plus, certaines affiches éducatives sur les utilisations des arbres dans la fabrication de divers produits courants ont été créées.

Montrer nos couleurs aux médias

L'Association forestière ne compte pas les efforts pour s'assurer de demeurer présente dans le paysage régional. C'est pour cette raison qu'au fil des jours, des semaines et des mois, on entend parler de l'AFSL un peu partout dans les médias de la région.

De juillet 2011 à juin 2012, ce sont **43 articles de journaux** qui ont traité de l'AFSL ou d'un sujet interpellant directement l'Association. Du Bas-Saguenay jusqu'au haut du Lac-Saint-Jean, l'Association forestière a fait parler de toutes les actions entreprises en cours d'année.

Quant à la **radio**, **30 entrevues ont été accordées**, traitant de toutes les activités de l'AFSL : « Sapi du bon sens », « Viens vivre la forêt », « Mois de l'arbre et des forêts » et le congrès annuel.

Finalement, **5 entrevues télévisées** ont été diffusées. Ces dernières traitaient majoritairement du congrès de 2011.

Communiqués de l'AFSL

En 2011, 13 communiqués ont été envoyés aux médias. En 2012 (de janvier à juin 2012) quatre communiqués ont été envoyés. Au total pour l'année ciblée, ce sont **17 communiqués** qui ont été envoyés aux médias de la région.

Campagne provinciale avec Astral médias

Cette campagne radio et web sur les plates-formes de communication radio d'Astral Média (NRJ) s'est étendue sur une période de 4 semaines et a débuté au cours de la semaine du 30 mai 2012. **Une publicité pour chaque région** a été créée pour que **le nom de l'AFSL soit mentionné** dans le message. Dans tous les messages, l'Ordre des ingénieurs forestiers du Québec invitait les gens à visiter le site www.arbreetforets.ca. Lorsque les gens allaient sur le site, ils pouvaient cliquer sur leur région. À ce moment, la personne était **redirigée vers le site Internet officiel de l'AFSL au www.afsaglac.com**.

ASSOCIATION FORESTIÈRE
SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

Nouvelles | Plan de site | Contactez-nous

Qui sommes-nous ? | Milieu scolaire | Métiers Forêt et bois | Événements | Je m'informe

Éducation - Information - Sensibilisation
Forêt et bois, une culture à retrouver

Recherche

Partenaires

Découvrons nos forêts

Foire aux questions
en français

Notre clientèle s'exprime

Quiz

L'Info Forêt-bois

Nom: _____
Courriel: _____
Envoyer

Mission de l'Association forestière du Saguenay-Lac-Saint-Jean

Éduquer, informer et sensibiliser la population régionale à l'importance de la forêt et du bois, ainsi qu'à l'aménagement forestier durable, voilà comment l'Association forestière Saguenay-Lac-Saint-Jean (AFSL) s'engage dans son milieu. Les gens de chez-nous doivent comprendre les différents enjeux forestiers et se sentir fiers de leur plus grande richesse : la forêt! Présentation d'ateliers éducatifs interactifs en milieu scolaire, congrès annuel, formation, transfert de connaissances ne sont qu'un aperçu des actions de votre Association. Du Petit Saguenay jusqu'à Chibougamau-Chapais, ensemble retrouvons une véritable culture forestière!

Congrès annuel et Revue à l'arbre 2012

Il est déjà temps de réaliser votre aménagement de kiosque pour le Congrès annuel 2012 ainsi que pour la Revue à l'Arbre (publiée). Joignez-vous aux propriétaires et aux commanditaires de cet événement d'envergure provinciale.

Congrès annuel 2012
Quand : Le vendredi 26 octobre 2012
Où : Hôtel du Jardin, à Baie-Fabre

Renseignements pour le congrès et la Revue à l'Arbre 2012, la grille de tarification, le contrat de réservation et le plan de la salle (Document PDF) (Part de la salle et disponibilité des kiosques)

À surveiller

L'AFSL au Village historique de Val-Jalbert
Visionnez la vidéo promotionnelle

Mois de l'arbre et des forêts 2012
Calendrier des activités

Archives congrès annuel 2011
Des forêts pour les hommes

Bilan Mois de l'arbre et des forêts 2012

Revenez à la page 319

Montrer nos couleurs sur le web

Statistiques site Web www.afsaglac.com

Pour la période du 1^{er} février 2011 au 12 juin 2012, **5 187 visites** ont été répertoriées.

Pour 2012 :

- **18 944 pages** ont été vues;
- **3 pages** par visite;
- durée moyenne de la visite sur le site : **2:46 minutes**;
- **70 % des visites correspondent à de nouveaux visiteurs** du site Internet de l'AFSL.

Création d'une page Facebook

Une toute nouvelle page Facebook aux couleurs de l'AFSL a été créée en mars 2012. La page présente les **différentes activités** organisées. Les gens peuvent interagir directement avec l'équipe, **visionner des photos d'événements et partager les activités**. En date du 14 juin 2012, après 3 mois de création, la page de l'AFSL compte 84 mentions « J'aime ». Cette plateforme offre une bonne visibilité à l'AFSL et va chercher une autre clientèle.

Carte promotionnelle de la page Facebook

Dans le but de profiter au maximum des visites dans les établissements scolaires, l'équipe de l'AFSL a conçu une carte promotionnelle de la page Facebook. Cette carte est remise dans les écoles secondaires par les animatrices. Ainsi, nous augmenterons la notoriété de la page. De plus, un concours mensuel est lancé parmi tous les gens qui aiment la page de l'AFSL.



Carte promotionnelle de la page Facebook ↗



Page Facebook de l'AFSL

Le BOIS sous toutes ses FORMES



Sculptures du Sanctuaire de la vérité situé à Pattaya en Thaïlande

Pavillon du Canada à l'exposition de l'innovation en architecture à Shanghai



Musée d'art contemporain Astrup Fearnley à Oslo



Pavillon en bois et en verre, fabriqué pour la semaine du design à Helsinki



Cathédrale Saint-Pierre et Paul, la plus grande structure en bois de l'hémisphère ouest. Construite en 1885.



Le spécialiste en formation

**dans le domaine de la foresterie,
de l'opération d'équipement lourd et
de la transformation du bois!**

**Pour préparer votre relève ou
perfectionner vos travailleurs
dans l'industrie minière, forestière
ou de la construction:**

Foresterie

- Aménagement de la forêt
- Travail sylvicole

Opérateur d'équipement lourd

- Abattage et façonnage des bois
- Conduite de machinerie lourde
en voirie forestière

Transformation des bois

- Affûtage
- Sciage

Autre secteur

- Soudage-montage

100%
concentré
sur mon métier

Information

Tél. : 1 866 610-8654, poste 2

Courriel : cfp_reception@cspaysbleuets.qc.ca



www.toncfp.com



COMMISSION SCOLAIRE
du Pays-des-Blancs